

HOJA DEL LUNES

BURGOS

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: San Pedro de Cardena, 34 •
Teléfonos: REDACCION 201280 y 207149 • ADMINISTRACION 207148 • AÑO
XXIV • NUMERO 1.124 • Lunes, 24 de Septiembre de 1973 • Precio del ejemplar:
SEIS PESETAS. — Deposito legal B-18 1958 • Empresa editora:
ASOCIACION DE LA PRENSA • Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA



KELER 18 BEER

CERVEZAS

"El León"

CATEGORIA INTERNACIONAL

PERON, PRESIDENTE

El electorado argentino se ha pronunciado (como era previsto) por su candidatura

Según un informe extraoficial, el líder justicialista se llevó un 57 por ciento aproximado de los votos

Buenos Aires. (Efe.)—Hoy se celebraron elecciones presidenciales en todo el país. Casi doce millones de votantes están convocados para ir a las urnas de las que se espera saiga triunfante por clara mayoría el ex presidente teniente general don Juan Domingo Perón, quien acompaña en la candidatura, como aspirante a la vicepresidencia, su esposa Isabel Martínez de 40 años de edad. Esta pareja Perón-Isabel constituye una pareja para mantener unidos a todos los elementos del partido en una candidatura Perón-Perón.

Perón, que sufre una enfermedad del corazón, declaró el viernes que no ha elegido a su sucesor en el caso de que muera. «Estoy viviendo de prestado. Cuando llegue el momento de morir, será el movimiento que decida la persona que me sucederá».

El movimiento está dividido por rivalidades entre la juventud izquierdista y los dirigentes ortodoxos. Los políticos afirman que Isabel Perón no tendrá suficiente para gobernar el país, en caso de que se eligiera el presidente Perón.

Durante la campaña electoral, Perón ha puesto de relieve la cuestión de la unidad nacional, y en su último discurso electoral, pronunciado el viernes, afirmó que votará a todos los dirigentes políticos argentinos que cooperen acabadamente conmigo, en el caso de que sea elegido para la presidencia.

Los otros candidatos que se oponen a Perón son Ricardo Balbín, de la Unión Radical Civil; Francisco Manrique, dirigente de una coalición nacionalista del ala derecha, y Juan Carlos Corral, del Partido Socialista Obrero.

¿Boda del Príncipe de Gales con la hija de los Duques de Wellington?

Afirman que será anunciada después del matrimonio de su hermana

La novia pasará gran parte del año en España

Londres. (Efe.)—La posibilidad de que el príncipe Carlos, heredero de la Corona de Inglaterra, anuncie su compromiso matrimonial antes del fin de año con lady Jane Wintley, hija del duque de Wellington, circula insistentemente en los círculos de la prensa. La noticia se indica, el compromiso del Príncipe de Gales y la boda de lady Jane sería hecho público inmediatamente después de la boda de la princesa Ana con el capitán Mark Phillips, fijada para el 14 de noviembre.

Aunque tanto el palacio de Buckingham como los padres de lady Jane han calificado el rumor como especulaciones de la prensa, los círculos íntimos de los duques de Wellington sostienen que el anuncio se realizará de manera cierta. Lady Jane Wintley cuenta 22 años y es la única hija de los duques de Wellington, que tienen tres hijos varones. De figura esbelta y largo pelo rubio, llamó la atención por su belleza en el «box» real durante el «Tournament» del año pasado, y desde entonces ha sido objeto de asiduosamente por el príncipe Carlos cuando éste se encuentra en Inglaterra.

La boda de lady Jane habría perfeccionado y pasa gran parte del año en España con sus padres. Los duques de Wellington, poseen cerca de 100.000 hectáreas.

VOTO PERON

Buenos Aires. (Efe.)—El teniente general Perón emitió hoy su voto a pocos minutos de haber llegado al local electoral, donde figura inscrito con el número 249 en la mesa 11. El líder justicialista fue recibido entusiastamente por el numeroso público congregado en el lugar.

Luego de saludar a las autoridades del comicio, Perón se dirigió al cuarto oscuro, donde permaneció breves instantes, para regresar a la mesa y depositar su voto en la urna.

Poco después, Perón se retiraba del lugar acompañado por el ministro López Rega y su custodia personal.

Buenos Aires. (Efe.)—Emitió su voto la candidata vicepresidencial del frente justicialista de liberación (Frjujli).

Isabel Martínez de Perón se personó en la escuela número 12 «Armamento-Argentina», dirigiéndose a la mesa número 10, donde tras saludar a la presidente de la mesa, cumplió con su deber electoral.

La esposa del teniente general Perón tenía al número 272 en el padrón y estaba inscrita como María Estela Martínez Carías, y libreta cívica número 01351454.

PRIMERA MESA, AMPLIO TRIUNFO DE PERON

San Juan (Argentina). (Efe.)—El frente justicialista de liberación obtuvo amplias ventajas en la primera mesa escrutada en el país, correspondiente a Sierra de Chávez, en el departamento de Valle Fértil, en esta provincia.

El recuento de los votos se realizó poco después de las 17.20 (21 hora española), cada una hora antes de la fijada para la finalización de los comicios, en razón de haber votado en dicha mesa el ciento por ciento de los electores. De común acuerdo, los fiscales, siguiendo un procedimiento que se puso en práctica en elecciones anteriores, decidieron efectuar el cómputo de los votos.

Los resultados son los siguientes, en una mesa de Sierra de Chávez, departamento de Valle Fértil, provincia de San Juan:

Frente justicialista (Perón-Perón): 46 votos.

Unión cívica radical (Balbín-De la Rúa): 29.

Alianza federalista (Manrique-Raimonda): 4.

Partido socialista de los trabajadores (Corral-Páez): 2.

Votos en blanco: Ninguno.

Votos impugnados: Ninguno.

URNA OJEMANDA

Córdoba (Argentina). (Efe.)—En las elecciones de hoy para presi-

dente y vicepresidente de la nación, uno de los votantes introdujo en una de las urnas de la (Pasa a última página)

LA «ETERNA» CELIA



¿Cuántos años tiene Celia Gámez? Durante muchas «idem» vienen preguntándose esto los españoles. Y mientras la insustituible «vedette» argentina sigue con su «eterna juventud». Aquí la tenemos junto a Esperanza Rey, como una cualquiera de las «sexy» al uso, durante el rodaje de la película «Acelgas con champán... y mucha música» (yaya titulejo!). La escena corresponde al coro de las viudas, sacado de «La corte del Faraón». — (F. F.).

Mañana, regreso a Tierra de los tres del «Skylab»

Houston (Estados Unidos) (Efe.)—El próximo martes, cuando la segunda tripulación del «Skylab» regrese a tierra, tras su estancia «record» de dos meses en el espacio, los astronautas se enfrentarán al reto más peligroso de su aventura: la vuelta a la gravedad.

Cincuenta y nueve días en condiciones de total ingravidez han modificado sensiblemente los sistemas cardiovasculares y vestibular de los tres hombres, lo que hace temer a los científicos que la llegada a Tierra provoque fuertes «shocks» físicos a Alan Bean, Owen Garriott y Jack Lusa.

El amaraje, en aguas del Pacífico, de la cápsula «Apollo» que transportará a los astronautas desde el «Skylab», está previsto para las 18.20 hora local (23.20 hora española), del próximo martes.

CANGREJOS «ARTIFICIALES»



En Salzburgo (Austria) acaba de celebrarse el primer Simposio Europeo de Cangrejos. Allí, Klaus Strempel (en la imagen) ha presentado un informe sobre sus éxitos de cría cangrejera. Klaus ha logrado magníficos ejemplares (inmunes a la micosis) mediante la cría artificial. Ello ha dado lugar al proyecto de montar un instituto de incubación de cangrejos cuyos resultados, de ser satisfactorios, permitirían volver a repoblar ríos y lagos. — (DaD).

TODOS LOS ALTOS CARGOS ACTUALES DE CHILE DEBERAN HACER UNA DECLARACION JURADA DE BIENES

Un grupo de periodistas visitó ayer el estadio de Santiago, convertido en campo de prisioneros

Santiago de Chile (Efe.)—Todos los ministros, subsecretarios, directores generales y funcionarios de alto nivel, deberán realizar una declaración jurada de sus bienes al asumir funciones de Gobierno, por disposición de la Junta Militar de Gobierno.

Según indicó el ministro de Obras Públicas, general de brigada aérea, Sergio Fierro Gutiérrez, «la declaración jurada deberá establecer ante notario público los bienes raíces, automóviles, cuentas de ahorro y acciones, etc que posea el funcionario al asumir su cargo político».

VISITA A UN CAMPO DE PRISIONEROS

Santiago de Chile (Efe.)—Las autoridades militares han dado facilidades para que los periodistas nacionales y extranjeros visitaran ayer el estadio nacional de fútbol, convertido ahora en campo de prisioneros.

Según las autoridades del campo, están en el estadio 4.000 prisioneros de forma estable, pues hay tránsito de detenidos por infringir el toque de queda, que posteriormente obtienen la libertad. Entre los presos hay 34 mujeres. Del total de prisioneros, 280 son extranjeros.

Un promedio de 90 personas obtienen la libertad todos los días. Y un número no especificado por las autoridades militares ingresa en el campo cada día. Precisamente mientras los periodistas esperaban la autorización para ingresar a la cancha central del estadio, un autobús de la fuerza aérea llegó al campo, fuertemente vigilado por personal militar. Descendieron 35 prisioneros, con las manos en la nuca.

Más de 300 periodistas de todos los países entraron en la cancha central del estadio. En los graderíos se pudieron observar a unos 700 prisioneros que recibieron la visita con nerviosismo. Petición de cigarrillos y recados a los familiares, fueron las primeras palabras de los prisioneros. Un cordón militar impedía que los periodistas se pudieran acercar a los graderíos en donde estaban los presos.

Las autoridades del campo no permitieron que la Prensa visitara los lugares de interrogatorios ni las salas-dormitorio.

Los prisioneros que no estaban en los graderíos esperaban turno para ser interrogados o estaban tomando su colación que aver consistió en unos frijoles con arroz y una taza de café. Los prisioneros se quejaban de la lentitud de los procesos, pues algunos de ellos todavía no han sido interrogados, tras once días de prisión.

La situación de estos prisioneros parece mejorar con el paso del tiempo. Las autoridades del campo manifestaron su deseo de disuadir a todos nuestros compatriotas chilenos y hermanos iberoamericanos un trato de humi-

dad. Se pudo observar una galería interior del estadio en la que los prisioneros en fila, junto a la pared, esperaban turno para ser interrogados. Un grupo de panameños esperaban en otra galería un proceso similar.

El campo está fuertemente vigilado por militares y carabinieri armados. No se pudo abceciar mal trato directo por parte de los militares Enfermeras de la Cruz Roja velan por la asistencia sanitaria de los prisioneros.

Entre los prisioneros existen 12 periodistas, en su mayoría chilenos.

Las actividades de los prisioneros giran en torno a los procesos de la justicia militar. Se levantan alrededor de las 8 de la mañana, toman un breve desayuno y están a la espera de ser llamados por los Tribunales.

LOS PRINCPES DE ESPAÑA PRESIDEN LA JURA DE BANDERA EN MOSTOLES

Doña Sofía hizo entrega de una enseña al regimiento del ministerio del Ejército

Mostoles (Madrid) (Citra).—SS. AA. RR. los Príncipes de España asistieron hoy a la jura de Bandera de los miembros del batallón del Ministerio del Ejército.

La Princesa doña Sofía hizo entrega al citado batallón de una Bandera donada por la villa de Mostoles.

Asistieron al acto el ministro del Ejército, teniente general don Francisco Coloma Gallegos, el jefe del batallón y las autoridades locales.

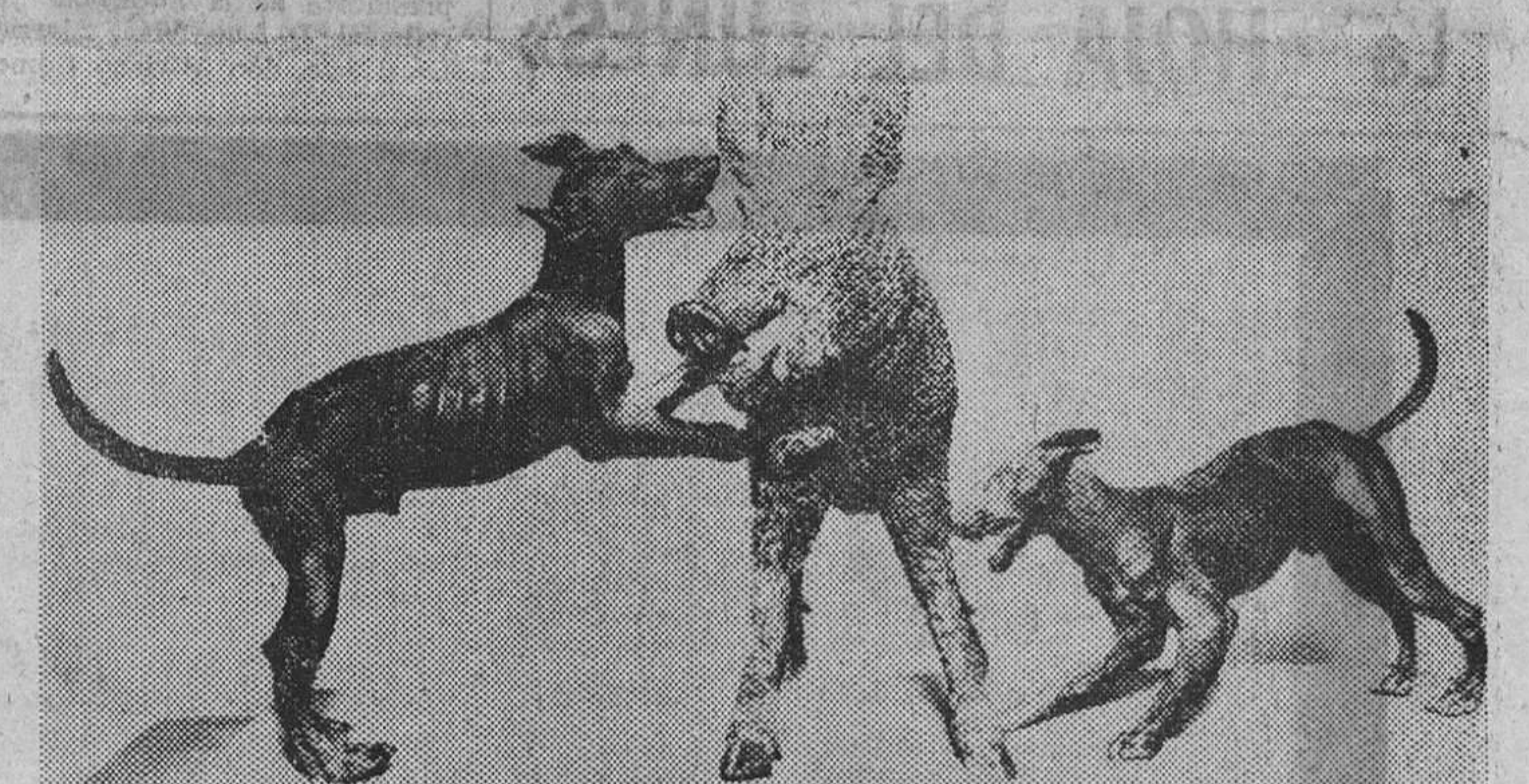
Finalizada la ceremonia de la jura, desfilaron las fuerzas.

EL VIAJE DE LOS «PLUS ULTRA»

Santa Cruz de Tenerife (Citra).—Los niños de la «Operación Plus Ultra», invitados por el Cabildo Insular, han realizado una excursión a las cañadas del Teide y tras recorrer aquella zona subieron en un funicular contemplando desde una altura de 3.500 metros las restantes islas del archipiélago.

Luego al descender, visitaron una piscina, construida en el punto más alto de España y, a continuación, comieron en el Parador Nacional de Turismo. A mediodía de mañana se trasladaron a Las Palmas, última etapa de su recorrido por España y Europa.

DE LA POMPEYA ROMANA



En Essen (Alemania) se celebra actualmente una exposición titulada «Pompeya: vida y arte en la ciudad del Vesubio» que reúne los más importantes hallazgos efectuados en las ruinas de esta ciudad, Herculano y Stabia, las tres arrasadas por la erupción del volcán, el año 79. Nunca se organizó una exposición tan completa y admirable de la antigüedad romana. En la «foto», un grupo de figurillas denominadas «Jabalí y perros». (Maravilloso, no?—(DaD))

FECHA TOPE PARA UN ACUERDO SOBRE LA REFORMA MONETARIA INTERNACIONAL: 31 DE JULIO DE 1974

Se la ha fijado el propio «Comité de los 20» en Nairobi, visto que no llegaba a un acuerdo

Nairobi (Efe - UPI).—Los veinte ministros de Finanzas encargados de la reforma monetaria mundial han celebrado esta mañana una nueva sesión para tratar de lograr algún progreso con miras a la reunión que el Fondo Monetario Internacional tiene programada para esta semana.

Sin embargo, fuentes norteamericanas y japonesas afirman que de momento no hay esperanza de llegar a progreso alguno, a pesar de que el ministro japonés de Finanzas, Kiishi Aichi, celebró anoche una cena de trabajo con sus cuatro principales colegas: los ministros de Finanzas de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Alema-

nia occidental para llegar a un compromiso.

El «Comité de los veinte» está integrado por representantes de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Alemania Occidental, Francia, Japón, Italia, Canadá, Indonesia, Noruega, Holanda, Sierra Leona, Honduras, Brasil, Irán, Chile, Alto Volta, Egipto, Australia, India y Bélgica.

El Comité ya ha elaborado un proyecto de reforma que presentará a la reunión del Fondo. En dicho proyecto se acuerda que los diversos países eviten tanto los excesivos déficits como los excesivos superávits en sus reservas monetarias y que sustituyan el dólar por los derechos especiales de giro como base de sus intercambios monetarios internacionales. Los puntos en los que no se ha llegado a ningún acuerdo son, entre otros, el modo de introducir cambios en las paridades de las monedas y en la manera de llevar a cabo o mantener la convertibilidad de las mismas.

FECHA TOPE

Nairobi (Efe-UPI).— Los ministros de Finanzas de los veinte países encargados de llevar a

PABLO NERUDA, ENFERMO GRAVE

Heinrich Boell, premio Nobel, aboga por los escritores soviéticos disidentes del régimen

Santiago de Chile (Efe.)—Debido a un agravamiento de su estado de salud, anoche fue internado en la clínica Santa María de esta capital, el poeta y premio Nobel de Literatura, Pablo Neruda.

Neruda se encontraba en su casa particular de Isla Negra, a 140 kilómetros de esta capital, en el sector costero, recuperándose de una antigua dolencia. Sin embargo, ésta

hizo nuevamente crisis ayer y por recomendación médica fue trasladado rápidamente a esta capital.

DEFENSA DE LOS ESCRITORES DISIDENTES SOVIETICOS
Copenhague (Efe).—Heinrich Boell, premio Nobel de Literatura, viajero frecuente de la URSS, donde sus novelas alcanzan grandes ediciones, defendió hoy a los escritores disidentes perseguidos por el

régimen soviético y exteriorizó en general su preocupación por los intelectuales de oposición en los países socialistas.

Boell propuso, en el curso de una entrevista con periodistas, que los escritores soviéticos disidentes pudiesen viajar por los países occidentales y saliendo así de su aislamiento, recuperar la seriedad de que hoy carecen en su confinamiento.

TEMA DEL LUNES

Llegó el otoño, prometedor para Burgos en lo que se refiere a problemas de tiempo planteados y que ya entran en vías de solución. Al margen de los resultados del último concurso del «Polo», son tres asuntos relacionados con Obras Públicas e importantes: la captación y subsiguiente conducción de las aguas subterráneas de Villaverde-Peñahorada, el proyecto relativo a la comunicación del polígono industrial de Villalonqujar (y futuro de Quintanadueñas) con la carretera Burgos - Portugal y la aprobación de las cláusulas para la autopista Burgos-Cantábrico.

Cuando en Julio último estuvieron en Burgos los técnicos de F.A.S.A. para estudiar la posible ubicación de su nueva factoría, pudieron comprobar que las condiciones presentadas por nuestra ciudad en los aspectos que pudieran llamar básicos y materiales superaban a los de otras poblaciones candidatas. De entonces acá se han producido estas novedades que han venido a potenciarlas. He aquí una realidad patente a poner de relieve como refuerzo de los motivos que permiten ir en pos de muy deseadas aspiraciones y trabajar por su conquista. Harto sabemos que los condicionamientos determinantes de la resolución decisoria, son múltiples y varios y que por ello se hace necesaria, imprescindible, la lucha en muchos frentes. En todos ellos hay que actuar, sin limitaciones y llegando hasta donde sea, porque empresas de tanta trascendencia y tan vitales para el futuro de Burgos (capital y provincia, no se olvide) exigen todos los esfuerzos, todos los sacrificios; pero resulta indudable que, al respecto, nuestras legítimas aspiraciones cuentan con una sólida base, amén de otras circunstancias favorables, derivadas de una privilegiada situación geográfica y la, digamos, preparación aportada por el desarrollo del «Polo» a lo largo de nueve años y que se extiende a diversos campos, desde aptitud humana, disposición de viviendas, servicios de varia índole y hasta posibilidades en el orden cultural y docente. Ya no sería como en 1961 cuando todo hubo que improvisarlo — y se hizo, ante la admisión de propios y extraños — sino concretamente, cuestión de relanzar e impulsar actividades de naturaleza conocida.

Ciertamente, este magno asunto de naturaleza excepcional, tan decisivo para el porvenir de la Cabeza de Castilla que puede llevarla a una apetecida consolidación de su progreso, es bien valorado. Por eso suscita inquietudes, esperanzas y temores juntamente. Aumentan a medida que vamos sintiendo la proximidad de un desenlace. ¿Cómo será éste?

En lo que todos coincidimos — primero nuestras autoridades y, al respecto, el alcalde de la ciudad en reciente declaración ha señalado que «el problema ocupa la cabecera de la preocupación de quienes tienen la responsabilidad de la gestión» — es en que ni un solo resorte debe dejar de ser pulsado, en que ninguna gestión ha de omitirse, en que las razones de Burgos y sus más amplios ofrecimientos deben llevarse sin cortaduras, con el esfuerzo aunado, eficaz, válido y urgente. Hay prisa porque el tiempo corre y cualquier vacilación pudiera resultar fatal. Esta conciencia existe, estamos seguros, en los rectores de los destinos de Burgos.

AVIZOR

ANUNCIESE en
La «HOJA DEL LUNES»

AYER SE CELEBRO EN ESPINOSA DE LOS MONTEROS EL «DIA DE LA PROVINCIA»

La bella localidad burgalesa, recibió el primer premio del Concurso de Embellecimiento y mejora de los Pueblos

Asistieron las primeras autoridades y la Diputación

Con tiempo desapacible —llovió durante casi toda la jornada— se celebró ayer en Espinosa de los Monteros el «Día de la Provincia». La bella localidad burgalesa fue elegida como capital de la provincia, por haber obtenido el primer premio en el XI Concurso de Embellecimiento de los Pueblos, convocado por la Jefatura provincial del Movimiento.

Espinosa de los Monteros amaneció engalanada con enseñas nacionales y en sus calles figuraban pancartas de bienvenida y salutación.

RECEPCION A LAS AUTORIDADES

En la plaza de Sancho García y ante la Casa Consistorial se reunieron al totalidad de los miembros del Ayuntamiento y Consejo local del Movimiento presididos por el alcalde y jefe local, don Juan José Angulo. Igualmente se encontraban presentes todas las autoridades locales.

Desde primeras horas de la mañana comenzaron a llegar a Espinosa nutridas representaciones de los pueblos de la provincia y numerosas personas que se desplazaron desde Burgos, Villarcayo, Medina y pueblos de la comarca.

Momentos antes de las doce menos cuarto llegó la Corporación provincial presidida por don Pedro Carazo Carnicero, siendo recibida la Diputación por las autoridades locales. Después llegó el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay, en el mismo coche lo hizo el director general de la Vivienda y consejero provincial del Movimiento por Burgos, don Fernando Dancausa de Miguel.

Entre las autoridades asistentes se encontraban el general gobernador militar, Sr. Stuyck; presidente de la Audiencia Territorial, D. Luis Nivas Marzal; fiscal jefe, don Mariano Gómez

de Liano Cobaleda; juez de primera Instancia e Instrucción de Villarcayo, don Jesús Manuel Sáez Comba; vicario general de la diócesis, don Vicente Proaño Gil; secretario segundo del Consejo Nacional del Movimiento y procurador en Cortes de representación Familiar por Burgos, Srta. María Belén Landaburu González; alcalde de Burgos, don José Muñoz Avila; procurador en Cortes por la familia y vicerrector de la Universidad Complutense de Madrid, don Félix Pérez y Pérez; coronel jefe del Tercio de la Guardia Civil, don Francisco Pérez; delegados provinciales de Información y Turismo, Vivienda y Agricultura, señores López Fernández, Arribas Briñes y García de Dueñas. Igualmente se encontraban presentes los miembros del Consejo provincial del Movimiento y otras personalidades burgalesas.

PROCLAMACION DE LA «REINA» DE LA PROVINCIA

Tras la recepción a las autoridades, éstas pasaron a ocupar la tribuna levantada ante la Casa Consistorial, desde donde se procedió a la imposición de bandos a la «reina» de la provincia que lo fue de Espinosa señorita Olga López Arroyo, quien recibió la preciada distinción de manos del alcalde de Espinosa de los Monteros. Los diputados de cada uno de los partidos impusieron las bandos de damas de la corte de honor a las «reinas» de sus correspondientes demarcaciones territoriales siéndolo por Burgos, María del Carmen Barrio Heras; Belorado, Alicia Manero Maeso; Briviesca, Nieves Ortega Martínez; Castrojeriz, Gloria Martínez del Río; Lerma, Belén Antón Gutiérrez; Miranda, María Teresa Carranza García; Roa de Duero, Loreto de las Heras García; Salas de los Infantes, Mariló Moraza Zorrilla;

Sedano, Ana María Bañuelos Peña y Viliadiego, Ascensión Ruiz Sáiz.

«PREGON DEL «DIA DE LA PROVINCIA»

A continuación pronunció el pregon del «Día de la Provincia», el cronista oficial, Fray Valentín de la Cruz, quien en su brillante disertación hizo un canto de Castilla y de forma especial de Espinosa de los Monteros. Subrayó la importancia de la primacía del espíritu y el de servicio a la comunidad que ha de reinar entre los pueblos y los hombres.

CONCIERTO

Seguidamente el laureado Orfeón Burgalés, bajo la dirección del maestro Salvador Vega ofreció un concierto que fue seguido con extraordinario interés por el numerosísimo público congregado en la plaza de Sancho García. Todas y cada una de las interpretaciones de la masa coral fueron subrayadas con prolongados aplausos, que se hicieron más intensos al final del brillante recital.

Concluida la actuación del Orfeón Burgalés inició su concierto la Banda de Música de Miranda de Ebro. Lo desapacible del tiempo —comenzó a llover con fuerza— obligó a la Banda a continuar su actuación bajo los porches de la plaza. Los músicos mirandeses cosecharon calurosos aplausos.

ALMUERZO

A las dos y media, la Diputación y el Ayuntamiento de Espinosa de los Monteros ofrecieron un almuerzo a las autoridades y representaciones de los pueblos premiados en el Concurso de Embellecimiento.

ENTREGA DE PREMIOS

A las cinco de la tarde, en el salón de actos del Ayuntamiento, las autoridades hicieron entrega de los premios con los que

está dotado el Concurso provincial de Embellecimiento de los Pueblos, convocados por la Jefatura provincial del Movimiento.

En primer lugar, el alcalde y jefe local de Espinosa de los Monteros, Sr. Angulo, pronunció unas breves palabras de salutación y agradecimiento por el premio otorgado, afirmando que el mismo suponía un gran aliciente para seguir trabajando por el engrandecimiento de Espinosa de los Monteros.

A continuación, el jefe del Departamento de Acción Política local y vicepresidente de la Diputación, don Jesús Zaldívar dio lectura al acta del fallo del XI Concurso de Embellecimiento.

Entre grandes aplausos de todos los asistentes, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento hizo entrega del primer premio al alcalde de Espinosa de los Monteros. El preciado galardón está dotado con doscientas cincuenta mil pesetas y diploma de honor.

Las demás autoridades hicieron entrega de los numerosos premios otorgados en el certamen, que fueron recogidos por los alcaldes y representantes de las entidades galardonadas entre los calurosos aplausos del numeroso público presente en el acto.

Habló seguidamente el presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero quien con poéticas palabras hizo un canto de lo que significaba el «Día de la Provincia», de Espinosa de los Monteros y del Concurso de Embellecimiento.

Finalmente, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz pronunció un discurso en el que expresó su alegría por poder compartir con todos los presentes la celebración del «Día de la Provincia», subrayando el

sentido de unidad que la conmemoración entraña. Hizo referencia a la importancia del Concurso de Embellecimiento que durante once años viene haciendo la Jefatura provincial del Movimiento y Diputación Provincial, cuyos llamamientos encuentran siempre una gran capacidad de respuesta.

Tras felicitar a los galardonados y agradecer la asistencia a la celebración terminó afirmando que lo que Burgos ha sido históricamente nos espolea a todos y por ello hemos de estar en la línea del primer servidor de España.

Calurosos aplausos subrayaron las palabras del Sr. Gay al igual que anteriormente lo fueran las del presidente de la Diputación.

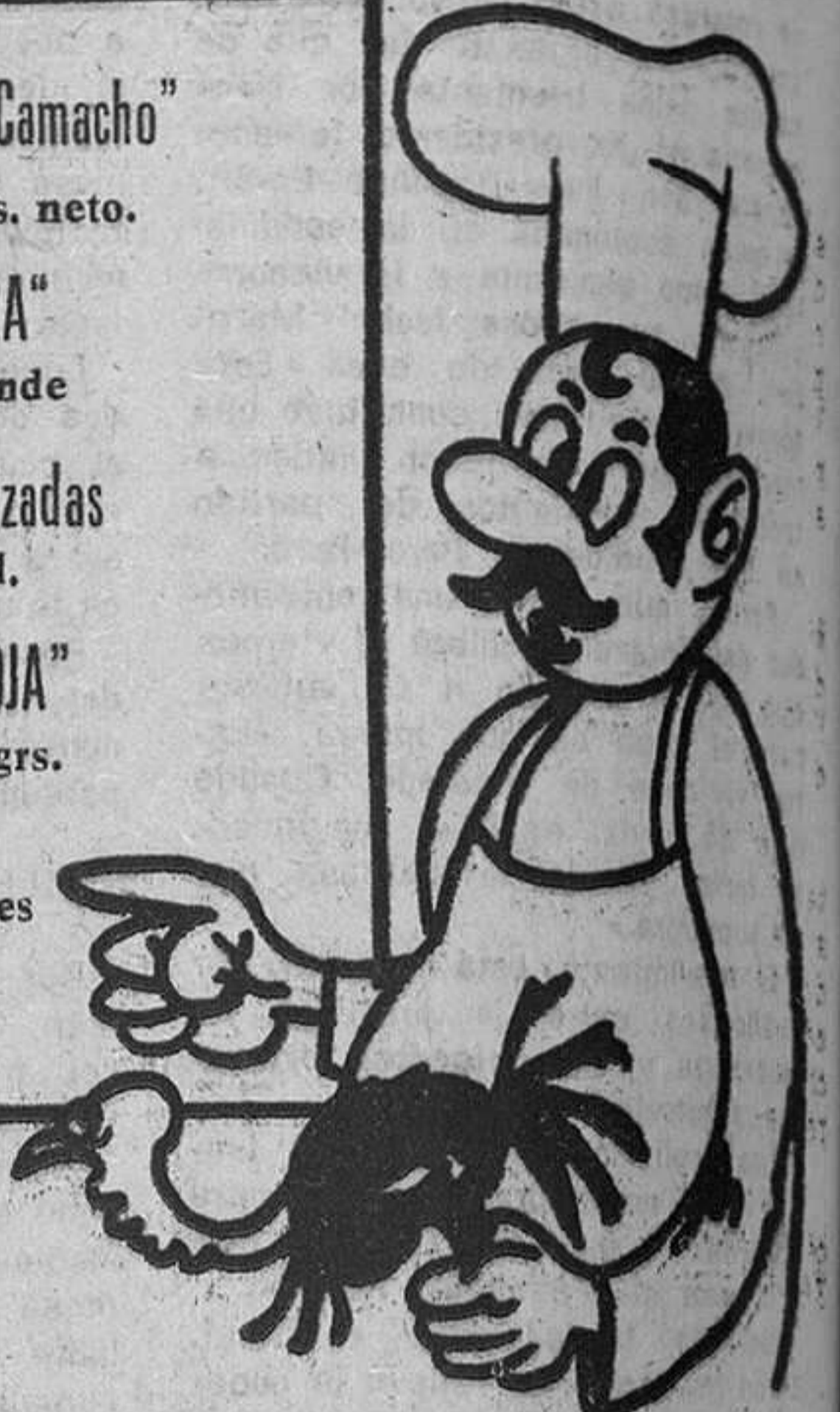
Terminado el acto del Ayuntamiento, autoridades y público se dirigieron al lugar donde se alza el monolito conmemorativo de la conmemoración, procediéndose a la inauguración del mismo.

A continuación se efectuó un detenido recorrido por el pueblo, comprobándose la importancia de las obras realizadas por Espinosa de los Monteros.

OFERTA SEMANAL

- ACEITUNAS MANZANILLA "Camacho" 16,50 Ptas. frasco 300 grs. neto.
- LECHE "LA LECHERA" 40.— Ptas. bote grande
- Perchas caballero, barnizadas 12,50 Ptas. unidad.
- JABON SALES "LA TOJA" 17,50 pastillas 150 grs.

Juguetes de todas las clases 20 % descuento



SUPERMERCADO SAN JUAN



EL SEÑOR

DON TIRSO SAIZ CALZADA

(INDUSTRIAL)

Falleció ayer en Briviesca, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña Saturnina Movilla Fernández; hermanas, doña Josefa, doña Felisa y doña Aurelia; hermanos políticos; sobrinos, primos y demás familia.

SUPLICAN oraciones por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia a las honras fúnebres (corpore presente), que tendrán lugar HOY, a las ONCE, en la Iglesia parroquial de Santa María la Mayor de Briviesca, y seguidamente la conducción del cadáver al cementerio municipal, actos de caridad cristiana por los que les quedarán muy reconocidos.

Briviesca, 24 de Septiembre de 1973

—De re...
—Se re...
—Se in...
—Nada...
—Situac...
—Por el...
—En el...
—En Bu...
—El Prin...
—Regres...
—Con a...
—Burgos...
—En un...
—Ha qu...
—Las C...
—Por ur...
—JOSE...
—MEDIC...
—Eduar...
—RAD...
—Arias M...
—Abela...
—PARTOS...
—Yuzta, 31

DE LUNES a lunes

LUNES, 17

De regreso de San Sebastián, pasó unas horas en nuestra ciudad el presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco. En el «Hostal Landa», donde almorzó, fue acompañado por el gobernador civil, señor Gay Ruidiaz.

Se registra una nueva «massacre» en el río Arlanzón. A su paso por nuestra ciudad, Miles de peces que habían logrado sobrevivir a situaciones anteriores de análoga naturaleza, aparecieron flotando muertos sobre las aguas.

Se informa que nueve mil electores más que en las elecciones anteriores, podrán participar en las próximas comarcas para designar concejales por el tercio familiar.

«Nada hay decidido sobre la instalación de la nueva planta de «Fasa-Renault», declara un portavoz de dicha empresa en Valladolid, saliendo al paso de rumores y especulaciones hechas acerca de si la misma iba a ser emplazada en Salamanca, Palencia o Burgos.

MARTES, 18

Situación de tensión laboral en la empresa «Industrias Químicas Altamira, S. A.», de Miranda de Ebro, con una plantilla de empleados que supera el medio millar. En la mañana se ha producido paro, al no haberse producido acuerdo entre la empresa y el sector social, en el curso de las negociaciones mantenidas para tratar de diversas peticiones formuladas por los trabajadores.

MIÉRCOLES, 19

Por el «Boletín Oficial del Estado» se publica una resolución de la Dirección General de Carreteras, mediante la cual son declaradas de utilidad pública las obras de una nueva carretera-puente sobre el Arlanzón, en tramo comprendido entre el actual puente de Malatos y Sección de Veterinaria Militar. Con la habilitación de dicho puente se pretende mejorar las comunicaciones con Valladolid y los accesos a Villalónquejar y Quintanadueñas.

Reunión en el Gobierno Civil para mantener una entrevista con los técnicos llegados a nuestra ciudad al objeto de iniciar los estudios de las comarcas de Castrojeriz y Villadiego, a las cuales les han sido otorgados los beneficios de comarcas de acción especial.

En el curso de la sesión plenaria celebrada por la Diputación, se aprueba un plan extraordinario de obras que afectan a 21 pueblos, por importe superior a los 56 millones de pesetas. También se acordó iniciar los trámites para proceder a la resolución del contrato con la empresa «Goicoechea, S. L.», constructora del Hospital General, en razón del retraso observado en el desarrollo de la obra.

El Burgos es derrotado por el Valladolid por uno a cero, en el estadio de Zorrilla, en la final del Torneo de la Federación Oeste.

JUEVES, 20

El gobernador civil de Burgos es recibido en audiencia por el Príncipe de España, en el Palacio de la Zarzuela.

Regresan a nuestra ciudad, incorporándose a sus funciones respectivas, el capitán general de la Región y el arzobispo de la diócesis.

Con asistencia de autoridades y representantes de las casas comerciales que exponen en el pabellón burgalés, se celebró el «Día de Burgos», en la Feria de Muestras de Castilla y León, en Valladolid.

Burgos es la cuarta población española en beneficiarse del nuevo fuel ligero que reduce la contaminación atmosférica. Este combustible comienza a expandirse a partir de esta fecha.

VIERNES, 21

En el Consejo de ministros se aprueban las bases para la subasta del tramo de autopista Miranda-Burgos, por un importe de 18.000 millones de pesetas.

En la sesión plenaria municipal se oyeron aplausos cuando fue aprobado el expediente de adjudicar a los taxistas asalariados las nuevas licencias que se vayan produciendo hasta un total de 45 concesiones.

La medalla de bronce de la ciudad concedida a don Justo del Río.

SABADO, 22

En un acto celebrado en el Círculo de la Unión, se procedió a la entrega de premios del Concurso del Buen Yantar, disputado en el pasado mes de Julio.

Ha quedado totalmente restaurado el árbol fósil traído de Castilla de la Reina.

Las Cámaras de Comercio de Castilla y León, solicitarán la publicación del estudio realizado sobre el Santander-Mediterráneo.

Por un importe superior a los cuatro millones de pesetas se realizarán obras en la zona de concentración parcelaria de Castilegato-Basconiana.

Yantar a lo burgense (XI)

ALABANZA DE LA MAL LLAMADA OLLA PODRIDA

★ Es un epíteto sincopado de poderida que significa todo lo contrario, o sea poderosa

★ Ingredientes requeridos: Alubia roja, pata, oreja costilla de cerdo, cecina, chorizo, tocino, moreilla y relleno

★ ★ ★ Por FUYMA

En las «Memorias» del Duque de Saint Simón, historiador, literato y embajador francés, nos cuenta sus andaduras por tierras burgalesas, allá por el año de 1720. Dice que en Villalmanzo, convaleciente de unas fiebres, su primera cena fue una succulenta olla con nutritivo aderezo porcino y alude a la raza autóctona de cerdos lemeños, criados en patios cerrados, dándoles de vez en cuando, vibras y culebras, que prestaba a su carne un exquisito y fuerte sabor.

Puede que sea la primera referencia literaria que tenemos de nuestra mal llamada olla podrida. Siglos atrás, nos dice Ludwing Pfandl en «Cultura y costumbres del siglo XVI y XVII» existían en la ciudad figones públicos, en los cuales se suministraba el único plato del día, que solía consistir en sopa y un trozo de carne, pero servido en sencillos comederos privados o bien se ponía a la venta en plena calle, la humeante olla podrida, en grandes calderos de tres patas».

La olla podrida es plato exclusivo de clima extremado, como éste nuestro. La cocina burgalesa le imprime unas características peculiares y siempre viene a ser complemento para un ágape de compañerismo. No se concibe una olla podrida individualizada, y es que vienen a ser algo así como uno de los ceremoniosos y rituales motivos que todavía celebra Castilla. Eduardo Ontañón, la definió «como el plato de los días de gran festejo, algo así como la comunión del fiel castellano».

A mitad de camino de Burgos y Aranda la villa ducal de Lerma tuvo —y tiene fama de emporio gastronómico, quizás como secuela de aquellos fastuosos banquetes que organizara el no menos fastuoso Duque de Lerma que en su posición metalística de orante en la colegiata más que rezar parece esperar te sirvan la buena mesa.

Tenia fama el «Mesón del Riojano», por la metódica preparación de ese plato. Hará unos cuarenta años, el ventero explicó a Eduardo Ontañón, maestro de periodistas burgaleses, como se preparaba la olla podrida.

«Es cosa difícil de hacer como la hacemos por aquí. Por distintas razones, porque todo lo que se eche en ella tiene que ser bueno y eso no es fácil si no lo cría la tierra; porque hay que saber cuando se echa cada cosa, porque solo se debe preparar en invierno sobre todo en los meses de Febrero y Marzo, que es cuando las cosas están en su punto. Se hace con lentejas o alubias y hasta con titos, aunque con eso sea más difícil, porque suele suceder que se haga todo una pasta. Como sale mejor es con alubia colorada. Luego se le echan patas, orejas y costillas de cerdo, cecina de macho cabrío que es la más fina, chorizo y tocino. Un cuarto de hora antes de comerla, se le añade la morella. A veces también se suele echar lo que llamamos «una bola» o un «relleno»

que está hecho de mantequilla, pan y huevo. Ahora, hay que saber comerla: no debe comerse primero las legumbres y después las pitanzas, ni tampoco otro plato que la «olla podrida». No señor. Debe ésta comerse sola, picando los ingredientes en el plato y echando encima la alubia».

Y Eduardo Ontañón, comentaba por su parte: «Con eso, una guindilla o un pimiento escabechado, al que le guste y un par de botellas de buen vino «churro» ¡Ya pueden venir frios y revoluciones! Por algo el jocundo Fray Guevara, la recomienda como plato especial para la casa y el no menos jovial Espinela, le da categoría de buen comer para el camino. Tampoco Cervantes se quedó corto elogiándola, una vez, porque cuanto más podrida mejor huele; otra porque la diversidad de cosas que en las tales ollas podridas hay, da facilidades para encontrar alguna que sirva de gusto y provecho. Lo más disforme con todo es su propio epíteto. ¿Qué es eso de llamar «podrida» a una comida como ésta, tan sabrosa y succulenta. Lo que hoy no es más que una voz coja, sincopada de la palabra «poderida», que justamente significa todo lo contrario, o sea poderosa. Olla podrida, poderida o poderosa; anote-mos su poder, su importancia, su suculencia en todos los gloriosos castellanos para que se sepa de una vez cual es el mejor remedio contra los largos caminos y las anchas parameras y los robustos vientos del país».

La olla podrida es el plato burgalés por excelencia. Pero esa olla podrida sin mixtificación, sin que se aligere de su amplia gama de ingredientes —agredientes, le llama un buen amigo. Olla podrida como se hace en «Las Capotas», en «La Venta de la Petra», en «La Ventilla», en el «Mesón de los Infantes»... con un rigor selectivo, al ser posible en hogar de leña, en orzas de barro para que unos estómagos bien dispuestos se enfrenten ante ese portentoso poder energético —que puede encerrar plato alguno y del que la olla podrida es paradigma de todos ellos.

Y, por favor, no hagan mucho caso de esas recetas de olla podrida que ofrecen algunos tratadistas. En la «Cocina Regional», de Ana María Colera, encontramos una receta que es todo un absurdo. Se supone que para una olla podrida hay que echar todo lo que se tenga a mano. Y eso es un error. Esa tratadista de cocina da la siguiente fórmula para ocho personas: 750 gramos de carne propia de cocido que sea melosa y gelatinosa, 400 gramos de carne de buey con un poco de hueso; 400 gramos de cordero de la paletilla, una morcilla gorda, 250 gramos de jamón, 200 gramos de tocino fresco, un pollo de un kilo de peso un pato pequeño, una perdiz, un seso, 200 gramos entre higados y mollejas de pollo, dos zanahorias, tres nabos, doce cebollitas pequeñas, una paleta de azafrán, agua, sal, medio kilo de alu-

bias blancas, una col blanca, 200 gramos de lenteja, 200 gramos de arroz y panes finos.

Dudo que con esa proliferación de elementos pueda salir algo sustancioso, más bien creo que salga un amasijo y comistrujo rechazable. Menos mal que la recopiladora de esa receta nos dice «que no es fácil hallar hoy quien la realice totalmente, entre otras cosas por lo cara que es». Después da el modo de cocinarla, pero no merece la pena ocuparnos de ese menester.

De seguro que quien probara una olla podrida con esa receta, renegaría de ese plato para toda la vida. Como también es verdad incuestionable que quien se enfrenta con la típica olla podrida, como esa que nos cuentan se hacía en el «Mesón del Riojano» y que siguen esos otros mesones a que hemos aludido, repite, porque, señores, la olla podrida, poderida o poderosa, tiene noble blasón en el escudo de la gastronomía burgalesa.

El capitán general presidió en Araca la Jura de Bandera de 3.859 reclutas

El capitán general de la región, teniente general don Angel Campano López, al que acompañaba el general de su Estado Mayor, Sr. Cortecero, presidió ayer en Araca (Vitoria) el solemne acto de la Jura de Bandera de 3.859 reclutas que durante los meses pasados han efectuado su periodo de instrucción en el C.I.R. número 11.

A su llegada al C.I.R., el capitán general pasó revista a las fuerzas y, tras saludar a las autoridades, se ofició una misa de campaña, cuya ceremonia religiosa fue seguida con extraordinaria devoción por unas 25.000 personas.

A continuación los reclutas prestaron juramento de fidelidad a la Bandera.

Concluyó la solemne ceremonia castrense con un brillante desfile de los nuevos soldados, cuyo paso fue subrayado con calorosos aplausos por los miles de personas asistentes a la brillante parada militar, en la que los soldados mostraron su excelente preparación militar.

Desde Burgos y demás provincias que integran la sexta región militar se desplazaron a Araca numerosas personas, la inmensa mayoría de ellas familiares de los nuevos soldados.

ALEJANDRO MANZANARES, Inspector de Enseñanza Primaria

MEMORIAS DE UN INSPECTOR LAS HURDES

...Cuando, como consecuencia del expediente de depuración política promovido a raíz de la terminación de nuestra última guerra civil, fue destinado a la provincia de Cáceres, desde la de Vizcaya, donde me sorprendió el Movimiento, me correspondió en turno la zona más extensa de la llamada Alta Extremadura, comprendida entre el Tajo y la salmantina Sierra de Gata... En ella estaba inserta la región de las Hurdes, tierra poco fértil, casi pobre, de clima suave, deficientemente habitada, de atrasadas costumbres, cuyos moradores, de escasa cultura, padecían en su mayoría la enfermedad endémica, hereditaria, del bocio... Sin embargo, allí me encontré yo admirablemente por espacio de varios años y conservo los más dulces recuerdos... Esta comarca aparecía poco menos que ignorada hasta hace cosa de medio siglo y no precisamente a causa de su especial configuración topográfica, sino debido también a otras varias y complejas razones, que no hace al caso citar aquí ahora... Dices que durante el impetuoso avance de las huestes cristianas en la época más feliz de la Reconquista, llevado a cabo por Alfonso VIII, el glorioso vencedor de las Navas, atravesaron arrolladamente estas montañas, en dirección a Plasencia, quedando emboscados estos áspetos barales, sin detenerse a dejarlos limpios de enemigos —árabes y judíos—, los cuales llevaron, en adelante, una existencia semi-independiente, dedicados a sus habituales tareas pastoriles, a la obtención de carbón vegetal, procedente de la madera de sus encinas y al cultivo de sus pequeños huertos, que producían frutos sabrosos... Y así fueron transcurriendo los tiempos... Una antigua leyenda cuenta que una pareja enamorada, a principios de la pasada centuria, fugándose de los paternales lares, tuvo necesidad de adentrarse en estas frazadas, descubriéndose entonces, por casualidad, su extraña ubicación... A partir de esta fecha, ingresan ya las Hurdes, por así decirlo, en el seno de la comunidad hispánica, pagando tributos, haciendo sus hijos el servicio militar, comerciando con sus escasas mercancías y practicando su tradicional oficio de «pírdos»... No obstante, su triste situación continuaba sin apenas modificarse, hasta el punto que, allá por los años veintitantos, reinando don Alfonso XIII, ante las constantes y un tanto ruidosas interpelaciones parlamentarias, el Gobierno adoptó la firme decisión de tomar cartas en el asunto... El propio monarca, acompañado del a sazón diputado a Cortes por el distrito, conde de Romilla, del entonces obispo de Coria, el burgalés fray Pedro Segura, hijo de maestra, del célebre doctor Marañón, del duque de Miranda y del ministro de la Gobernación, Piniés, giró una visita memorable a esta moderna «científica»... Iban, asimismo, con ellos un brillante equipo de técnicos, fotógrafos —el famoso Campaña— y periodistas... Recorrieron todos a caballo —no había otro medio de locomoción— diversos lugares, acaso los más difíciles y, como resultado de este histórico viaje, quedó constituido el Real Patronato de las Hurdes, que, con patriótica y generosa rapidez, introdujo importantes mejoras de carácter económico, social, sanitario, pedagógico... Alguien sugirió al soberano la conveniencia de trasladar en masa a sus habitantes a otras comarcas más ricas y confortables, buscando con esta medida la regeneración psicofísica de sus miembros, a lo que se opuso resueltamente el Prelado de la diócesis, alegando que sería un auténtico genocidio, condenado por la doctrina de la iglesia... Actualmente, las Hurdes están completamente transformadas... Se han alzado alquerías nuevas, se han construido nuevas caminos y carreteras, se han creado parques, centros antipalúdicos, escuelas, ha desaparecido el bocio, se han extinguido las elevadas estadísticas del analfabetismo y una era de prosperidad se extiende por lo que antaño fuera una especie de Siberia, vertuzenza de pronos y crítica acerva de extraños... ¡Un verdadero milagro de colonización nacional!

CUADRO MEDICO - FACULTATIVO Y DE ESPECIALIDADES DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

- ANALISIS CLINICOS**
D. Rodrigo de Sebastián Alfaro
Vitoria 46 4.º D (Edificio Gasset). Teléfono 203789.
- ANESTESIOLOGIA**
D. Manuel Aguado de los Mozos
Martínez del Campo, 4. Teléfono 204346.
D. Carlos Monsalve Delgado
Conde Jordana 5 Teléfono 202607.
- APARATO DIGESTIVO**
D. Valentín Ojeda Carcedo
Vitoria, 20. Teléfono 203667.
D. Luis García Dorao
Plaza Miguel Primo de Rivera, 5. Teléfono 201333.
- CARDIOLOGIA**
D. José Luis Artas Martínez-Mata
Avda. Reyes Católicos, 8. 2.º (Edit. Para). Tel. 200395.
D. Antonio Gómez López
San Cosme, 2. Teléfono 205590.
- CIRUGIA**
D. Vicente Mateos López
Avenida del Cid, 8. Teléfono 202254.
D. Luis Escribano Gozalo
Miranda 3. Teléfono 204093.
- DERMATOLOGIA**
D. Juan José Peralta de la Fuente
Madrid, 7. Teléfono 204663.
D. Luis Rodríguez Pascual
San Pablo 6. Teléfono 202946.
- HEMATOLOGIA Y TRANSFUSIONES**
D. José María de Sebastián Carazo
Vitoria 46 4.º D (Edif. Gasset) Teléfono 203789.
- MEDICINA INTERNA Y SECRECIONES INTERNAS**
D. Mateo Margarit Balaguez
Avenida Sanjurjo, 15. Teléfono 208310.
- NEUROCIURUGIA**
D. Manuel Sánchez Dneñas
Madrid, 22. Teléfono 209871.
- NEUROSIQUIATRIA**
D. Ignacio López Sáiz
Santander, 19. Teléfono 203478.
D. Gregorio Camarzana Villafraña
Vitoria, 31. Teléfono 201761.
- ODONTOLOGIA**
D. Jesús Arnáiz Prieto (Honorario)
Plaza Alonso Martínez, 1. Teléfono 202216.
D. Esteban Barrio Fustel
Miranda, 3. Teléfono 202823.
D. Félix Vivar Ibeas
San Juan 20. Teléfono 201924.
- OFTALMOLOGIA**
D. Gregorio Bañuelos Achaga (Honorario)
Plaza José Antonio, 2. Teléfono 201066.
D. José Antonio y D. Lorenzo Alonso Bañuelos
Espolón, 2. Teléfono 209349.
- OTORRINOLARINGOLOGIA**
D. José Sánchez Díaz
Santocildes, 17. Teléfono 200268.
D. Jesús Gutiérrez Manzanedo
Miranda 3. Teléfono 204975.
- PEDIATRIA Y PUERICULTURA**
D. José Díez Rumayor (Honorario)
Espolón, 14. Teléfono 201319.
D. Jesús Sánchez Martín
Plaza de la Cruzada 6, 3.º. Teléfono 204607.
D. Agustín Merino Andrés
Valladolid 2. Teléfono 205610.
- PULMON Y CORAZON**
D. José Alonso Pérez (Honorario)
Espolón, 24. Teléfono 201912.
D. José Martín Pardo
Héroes División Azul 3. Teléfono 204166.
- RADIOLOGIA Y RADIOTERAPIA**
D. Carlos Salinas Ayuso
Miranda, 3. Teléfono 203149.
D. Eduardo Cardero García
San Pablo 22-24. Teléfono 206027.
- TOCOLOGIA Y GINECOLOGIA**
D. José Carazo Calleja y
D. Abelardo Carazo Arrazola
Vitoria, 31. Teléfono 203591.
- TRAUMATOLOGIA Y REHABILITACION**
D. Faustino de la Villa Gil
Plaza Rey San Fernando, 3. Teléfono 201047.
D. Vicente Mateos Otero
Vitoria, 30. Teléfono 206453.
- UROLOGIA**
D. Estoligo Renedo Ruiz
Concepción, 15. Teléfono 207376.
D. José Muñoz Avila
Héroes del Alcázar, 4. Teléfono 204823.
- PODOLOGO-CALLISTA**
D. Elias Hernandez Tamayo
Vitoria, 17 (Edif. Edinco). Teléfono 202752.
- PRACTICANTE**
D. José Manuel Ortega del Pozo
Sanz Pastor, 10. Teléfono 205705.
- MATRONA**
Doña Margarita San José
Nuño Rasura, 5. Teléfono 203977.
- SERVICIOS QUIRURGICOS Y DE AMBULANCIAS**
Clínica Barreiros. Teléfonos 201847 y 201491.
Hospital-Clinica de la Cruz Roja. Tel. 221500-221504.
Residencia Sanitaria de la S Social. Teléfono 221800.

La Asociación de la Prensa de Burgos tiene concertado un «Seguro contra accidentes individuales» en favor de sus asociados y familiares directos con:
GALICIA, S. A.-SEGUROS Y REASEGUROS
Avenida del Cid Campeador, 14.
(Edificio GALICIA).
Teléfono 207440 (5 líneas).
BURGOS

★ PROFESIONALES ★

- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7
Espolón, 24. Teléfono 201912
- JOSE CARAZO**
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER
del Hospital de Barrantes y Cruz Roja
Vitoria 31. S.º. Teléfono 206391
- V. OJEDA CARCEDO**
APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION
Análisis Clínicos — Rayos X
Metabolometría
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
Vitoria, 20. 1.º. Teléfono 203667
- L LOPEZ SAIZ**
ENFERMEDADES MENTALES Y NEVIOSAS
Consulta de 12.30 a 7
Teléfono 208478
Plaza Santo Domingo de Guzmán, 8, 1.º
- RAMON LLORENTE**
TRAUMATOLOGIA HUESOS Y ARTICULACIONES
Consulta de 12.30 a 1.30
Queipo de Llano, 2. 4.º Izqda. (frente Establecimientos Campo)
Teléfonos 203900 y 204781
y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30
- Alonso Bañuelos**
OFTALMOLOGO
Espolón, 2 — Tel. 206649
- A. LOPEZ GOMEZ**
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS
Consulta de 11 a 2
Espolón, 28. Teléfono 206577
- JOSE ALONSO**
MEDICINA INTERNA, CORAZON, NUTRICION
Consulta de 12 a 2

MUNDO FEMENINO

¿DECAE LA ALTA COSTURA?

- Factores de economía y de tiempo han reducido la petición de los modelos «exclusivos»
- Las grandes firmas realizan ropa para las boutiques, dado que económicamente resulta muy rentable

Ninguna mujer en su sano juicio —excluyendo a las Elizabeth Taylor y Jackie Onassis que hay por el Mundo— estaría dispuesta a pagar ciento cincuenta mil pesetas por un sólo vestido...

Al menos, esta es la creencia general. Pero la realidad es muy diferente. Una de las clientes asiduas de Pierre Balmain ha pagado este dinero por un abrigo... para su perro.

Es de Visón, por supuesto, y la cliente lo encargó para que hiciese juego con el suyo, por el que pagó tres millones de pesetas.

Después de esto ¿hay quien se atreva a decir que la Alta Costura ha muerto?

Es verdad que las más importantes casas de modas del Mundo —entre ellas Balmain y Dior— han abandonado un poco los modelos exclusivos para dedicarse a la moda confeccionada que se vende en las boutiques, pero también siguen haciendo creaciones para clientes extraordinarios.

DOCIENTOS CUARENTA Y SIETE ABRIGOS

No debemos engañarnos. La verdad es que aún quedan muchas mujeres en el Mundo dispuestas a gastarse una fortuna en vestirse.

Por ejemplo, tenemos a Barbara Hutton, que ya no se molesta en asistir a la presentación de las colecciones de su modista favorita, Lanvin. Cuando siente deseos de comprar, hace que le envíen la colección completa, por valor de más de diez millones de pesetas.

A Jean Patou tampoco le va muy mal. Una de sus clientas posee doscientos cuarenta y siete abrigos de piel.

Otra cliente encargó ocho copias del mismo modelo —cuyo valor era de ciento cincuenta mil pesetas— para las damas de honor de su boda.

Con pedidos como estos, no tenemos más remedio que pensar que no hay ninguna razón para que los grandes modistas no vivan de la Alta Costura como vivían antes.

MÁS RENTABLE

La realidad es que no les gusta hacer modelos exclusivos. La razón, a pesar de los precios exorbitantes, es que no es rentable.

El hacer una creación exclusiva para una sola cliente significa que todo el personal debe dejar lo que está haciendo, lo que de ninguna manera compensa. La principal razón es que en los talleres se trabaja el mismo modelo en diferentes telas y colores con ligerísimas variaciones, lo que produce mucho más dinero que vender un sólo vestido, aunque este sea muy caro.

También la mentalidad de las clientes ha cambiado. Ya son muy pocas las que exigen tener un guardarropa de modelos exclusivamente diseñados para ellas.

MUY DIFERENTES

En realidad, la cliente de alta costura ha cambiado extraordinariamente en los últimos diez años.

Antes los modelos eran adquiridos generalmente por estrellas de cine deseosas de un nombre y el del modista, aparecían en todos los periódicos y revistas posibles. Sin

embargo, las clientes actuales prefieren que sus nombres sean ignorados.

Se trata por ejemplo, de esposas de industriales con mucho dinero, alguna norteamericana, o alguien cuyo esposo ha hecho una fortuna y ella decide ayudarlo a gastarla comprando en los lugares más caros.

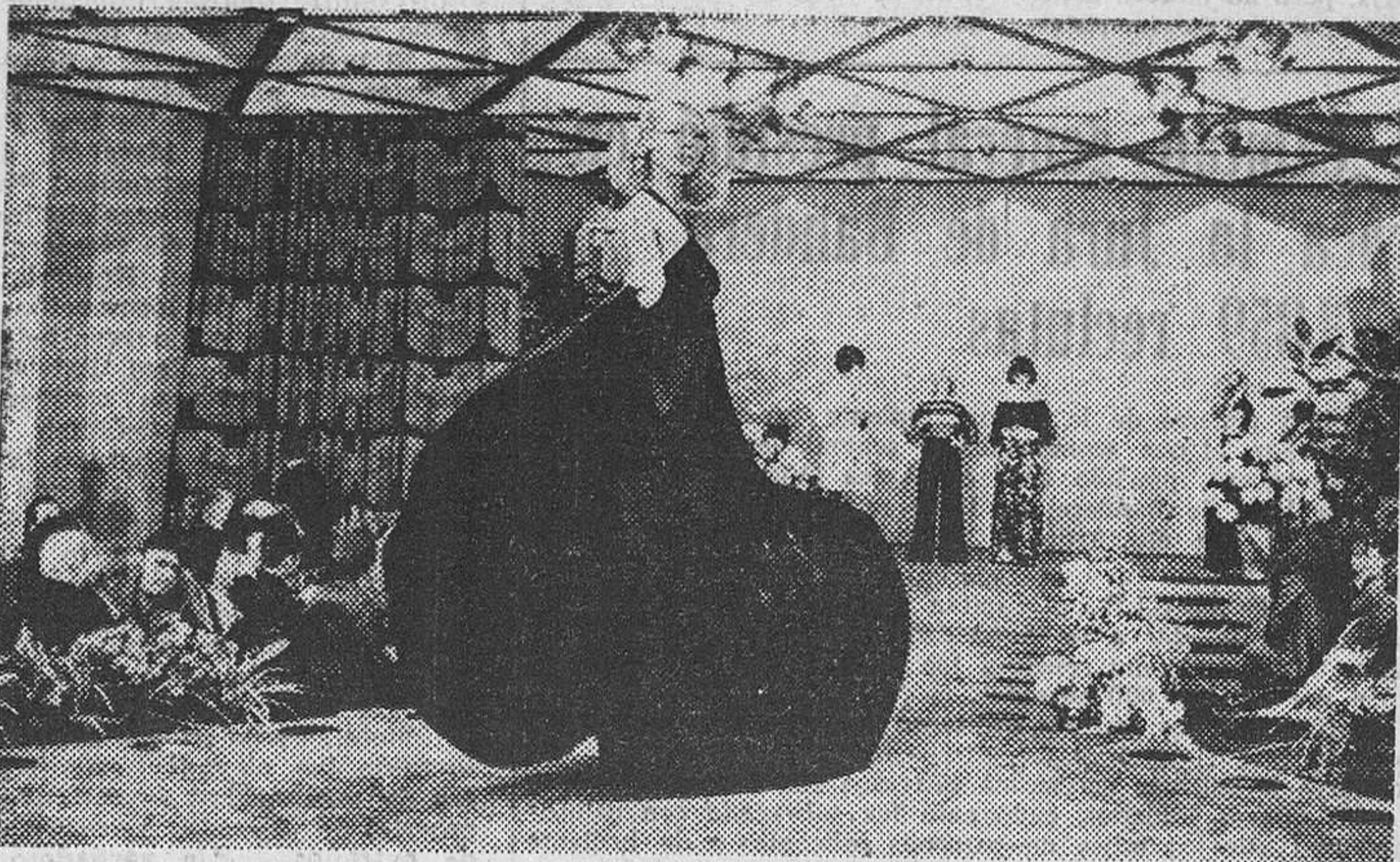
Hace diez años, una mujer rica, cuando se quitaba la chaqueta o el abrigo hacia todo lo posible para que se le viera la etiqueta de Balenciaga o de cualquier otro modista de Alta Costura. Hoy el «snobismo» ha cambiado y las mujeres prefieren mostrar la etiqueta de unos grandes almacenes. Es por cuenta de las inspecciones de Hacienda?

Incluso las mujeres de la familia real inglesa ya no se visten exclusivamente en casas de alta costura. Las princesas Ana, Alejandra y la duquesa de Kent, por ejemplo, son muy aficionadas a salir de compras y recorrer numerosos establecimientos.

Además del dinero, hay otro factor decisivo que favorece la compra de ropa confeccionada. Se trata de la escasez de tiempo.

«Hace diez años —explica Peter Hope Lumley— una mujer que compraba un vestido de mañana estaba dispuesta a esperar tres o cuatro semanas a que se lo hicieran a medida y se trasladaba contenta tres veces o cuatro a casa del modista para las pruebas. Hoy no está dispuesta para este sacrificio. Esta es, sin duda, una de las principales razones por la que las clientes de alta costura han cambiado. La mujer ocupada que vive en la ciudad ya no tiene tiempo ni para pruebas ni para esperar su ropa.

Como nota curiosa, diremos que las mujeres que viven en el campo no tienen ningún inconveniente en esperar a que se les haga la ropa a medida. Y lo mismo ocurre con las que tienen un tipo difícil y no encuentran cosas confeccionadas que les sienten bien.



Un desfile de modelos. La Alta Costura no muere. — (Foto SEFE-FIEL).

su vida.

Esto viene a demostrar que los modelos de los grandes de la moda no son exclusivos de las grandes estrellas como Elizabeth Taylor, Audrey Hepburn y Shirley Bassey, y de las damas de la alta sociedad y con dinero, como Jackie Onassis, la princesa Ira y Luciana Pignatelli-Avedon. Se han escrito muchas li-

neas de la alta costura pero, en mi opinión, mientras haya mujeres inmensamente ricas, la alta costura, como la leyenda de los soldados veteranos, puede desvanecerse gradualmente... pero una cosa es segura. Jamás morirá.

Zita ALDEN
(Fiel Servicios Especiales de Efe-Features International).

LA PRINCESA MICHIKO ES UNA GRAN ESPECIALISTA EN LA DECORACION FLORAL

- ★ Prepara actualmente un libro que puede ser un «best seller» mundial
- ★ El Emperador Hiro Hito es quien más la ha animado para realizar la obra
- ★ Con frecuencia, la Princesa es requerida para aconsejar a diversas escuelas de arte decorativo

El emperador Hiro Hito de Japón está considerado por los especialistas en la materia como uno de los mejores botánicos del Mundo, si no el más importante en ciertas materias de esta ciencia.

Los libros de Hiro Hito sobre la flora de algunas regiones del Japón están calificados como de la máxima importancia en lo que se relaciona con el País del Sol Naciente e, incluso, son citados con frecuencia en los medios científicos de todo el Mundo.

La botánica es afición común a todo japonés que aspira a tener su pequeño jardín propio, aunque éste se limite a unos pocos metros cuadrados.

LA TRADICION RECAE SOBRE LA PRINCESA HEREDERA

El primogénito del emperador, el Príncipe Akihito, no ha heredado la pasión de su padre por la botánica. Esto no quiere decir que el heredero del trono no guste de las plantas, pero no siente ninguna atracción especial hacia ellas.

Es su esposa, la Princesa Michiko la conservadora de esta tradición tan típicamente japonesa. De todos es conocido su inimitable sentido de la decoración floral, una de las mayores especialidades niponas.

En ningún lugar como en Japón se conoce el arte y la ori-

ginalidad para arreglar las flores. Este arte ha hecho escuela en el país y floristas y decoradores de todo el Mundo acuden a Tokio para aprenderlo, como se aprende arte culinario en Francia o la tauromaquia en España.

ESPECIALISTA EN DECORACION

La Princesa Michiko tiene en la actualidad 39 años —su esposo cuarenta—, y ha estudiado ampliamente el arte de la decoración, en la que es una autoridad.

Con frecuencia se solicita el consejo o la intervención de la Princesa heredera para decorar salas de conferencias, salas de recepción en Ministerios e incluso salas de espectáculos públicos en las que se celebra algún acontecimiento o conmemoración.

Recientemente algunas escuelas de arte decorativo niponas solicitaron el concurso y el consejo de la Princesa. Ella tiene ese don indefinible de saber mezclar los elementos para obtener una bella presentación, de encontrar el emplazamiento adecuado en un espacio a una planta, a un árbol, etc. A causa de sus conocimientos un editor japonés le propuso la confección de un libro sobre la materia.

PARCE QUE SE DISPUTARIAN LAS TRADUCCIONES

¿Se convertiría el libro de la

Princesa Michiko en un «best-seller» mundial? Es lo que parece que se produciría cuando el libro esté publicado.

Aunque ella no gusta de la publicidad ni de la vida mundana, parece que sus suegros la habrían animado a emprender la obra.

inducido finalmente a la Princesa a iniciar este trabajo.

Actualmente la noticia ya no es un secreto, incluso fuera de Japón. Un importante editor neoyorquino estableció rápidos contactos con su colega nipón para asegurarse los derechos de la traducción del libro al in-



Una bella fotografía del álbum familiar de los Príncipes herederos del Japón. Fue obtenida hace años, con ocasión del 31 aniversario de la Princesa Michiko, que aparece junto a su hijo el Príncipe Hiro, en aquel entonces de cinco años de edad. — (Foto EFE-FIEL).

Michiko no quiso considerar seriamente la propuesta del editor japonés, y dio lugar al asunto, con pretextos e indecisiones.

Así, el libro de Michiko, de contenido menos austero y científico que los de su suegro, puede convertirse muy pronto en un «best-seller» mundial.

P. GAWANA
(FIEL Servicios especiales de EFE-DERI).

glés. Parecida suerte parece que correrá el libro de la Princesa en otros países.

Así, el libro de Michiko, de contenido menos austero y científico que los de su suegro, puede convertirse muy pronto en un «best-seller» mundial.

P. GAWANA
(FIEL Servicios especiales de EFE-DERI).

SPAR

ATENCION a la promoción nacional

del 17 al 30 de Septiembre

ANCHOAS SPAR estuche 1/8 15 Ptas.

QUESO en porciones «El Caserío», cajita 21,50 »

GUISANTES SPAR, de importación, bote Kg. 34,50 »

COÑAC Soberano, botella litro 95 »

GALLETAS Solsona «222» est. 400 grs. 18,50 »

¡En todas sus compras solicite sellos VALISPAR!



Telefonos de HOJA DEL LUNES

Redacción 20 12 80
Administración 20 71 48

CALCULADORAS ELECTRONICAS



GARANTIA MUNDIAL
DISTRIBUIDOR OFICIAL:

De la Vega

MADRID, 2 BURGOS TELEFONO 204358

MINI-CALCULADORAS

DESDE 8.900 PESETAS

OIR ES VIDA

Toda la gama de aparatos auditivos en

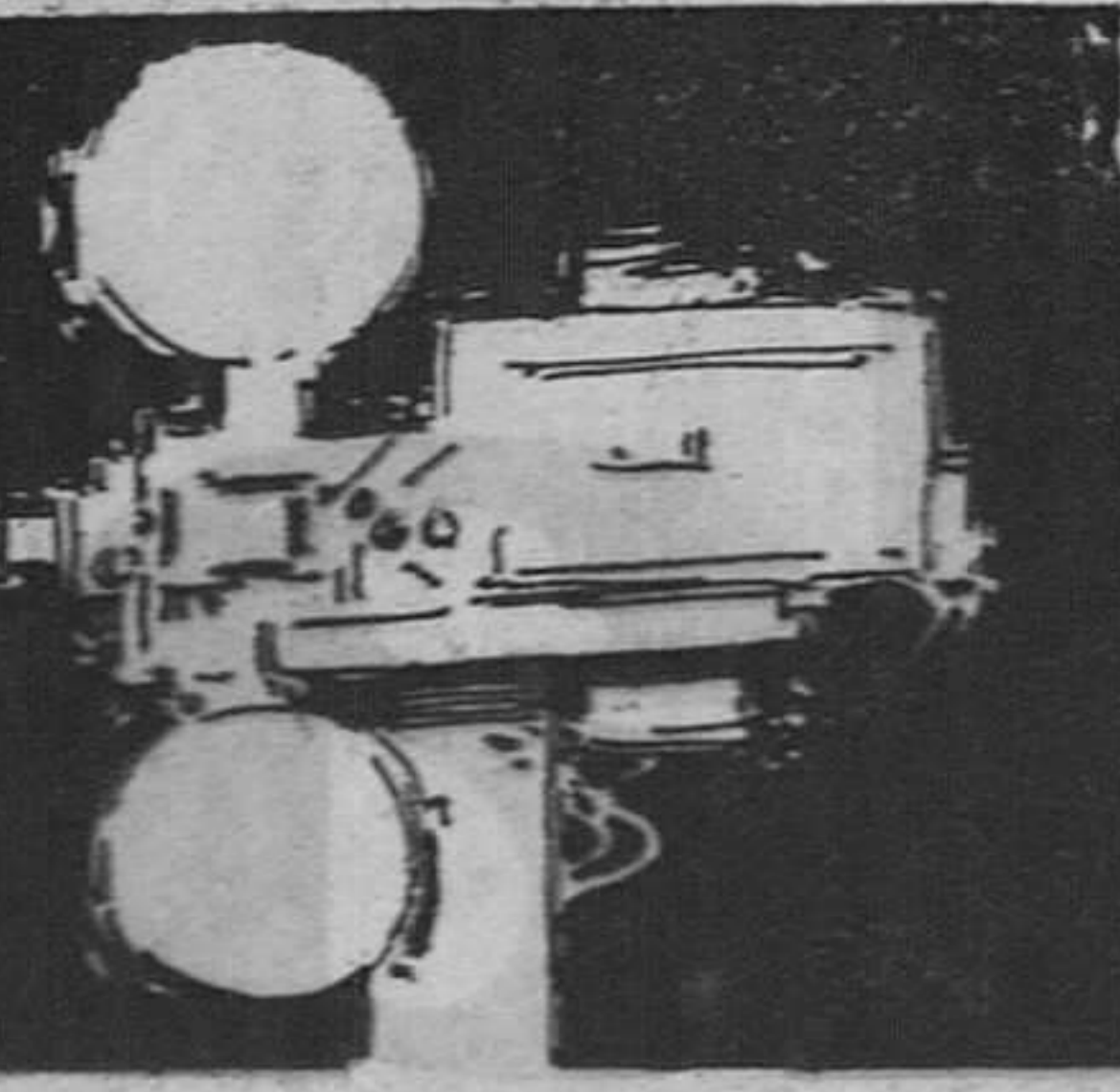
OPTICA NACIONAL

CLIENTA FIJA

Las casas de alta costura también cuentan con una clientela fija perteneciente a gente adinerada, personal de embajada y alguna jovencita que desea llevar a una fiesta un vestido especial, aunque sólo sea por una sola vez en



ESPECTACULOS



FUE PRIMER PREMIO EN CANNES

- ◆ Giancarlo Gianini, de la electrónica al estrellato, aunque su gran pasión sigue siendo el teatro
- ◆ El mejor intérprete italiano de hombres «grotescos y zafios» es en realidad un hombre elegante y sencillo

El actor italiano Giancarlo Gianini obtuvo en el XVI Festival de Cannes el primer premio de interpretación masculina, por su papel en el film "Amor y anarquía", de Lina Wertmüller. Sin embargo sigue siendo la gran pasión de Gianini.

UNA INFANCIA SENCILLA Y FELIZ

Giancarlo Gianini nació el 1.º de Agosto de 1942 en la Spezia, puerto italiano del mar Tirreno, en el seno de una familia de modestos empleados, donde transcurrió su infancia en un ambiente de ternura y de felicidad discreta. A los catorce años, una vez terminada la escuela primaria, el muchacho ingresó en el Colegio técnico, pensando preparar un diploma en electrónica. Y, aunque las matemáticas le aburrían, consiguió terminar con excelentes notas, hasta el punto de que los periódicos de su región, Lombardía, le mencionaron como estudiante modelo.

Persuadió a sus padres de darle un intento de fortuna en Brasil, más una vez todo preparado para el viaje, la llegada de una pequeña compañía teatral cambió el rumbo de su destino: a través del papelito que el director le dio, Giancarlo descubrió el universo del espectáculo, la profesión de actor y el contacto con el público. Y así, no fue a Río de Janeiro, se matriculó en cambio en el Conservatorio de Roma para seguir el curso de Arte Dramático...

LOS COMIENZOS EN ROMA

El joven Giancarlo, al mismo tiempo que seguía con pasión los cursos del Conservatorio, de vez en cuando iba a actuar en sus manos, ya fueran obras teatrales, novelas o Historia... Una pequeña beca le ayudaba a subsistir, y, para mejorar los difíciles finales de mes, trabajaba en la Radio y en la Televisión, o en los estudios de cine, como doblador. Así fue como en 1966, rodó "David Copperfield", cinta producida por la RAI.

Después de dos años de Conservatorio, Giancarlo obtuvo su primer papel verdadero en el de "Puck" del "Sueño de una noche de verano", junto a él Gian Maria Volonte y Carla Fracci. Cuando Giancarlo recuerrda a aquella época, dice: "Lo que me descubrió hasta producirme vértigo fue que el público se entusiasma por el duendecillo



Giancarlo Gianini en el papel de campesino anarquista de "Amor y anarquía", film de Lina Wertmüller. El actor italiano obtuvo el premio a la mejor interpretación masculina en el Festival de Cannes por su papel en dicho film. (Foto EFE-FIEL)

que yo interpretaba... Imposible describir la emoción que sentí cuando ese público se reía y me aplaudía..."

En 1962 igualmente, Franco Zeffirelli se fijó en él, dándole el papel de Romeo en la obra de Shakespeare que presentó a través de Europa.

El año siguiente, el director teatral Francesco Rossi decidió montar una comedia, "En memoria de una señora amiga", de Patroni Griffi, y confió un gran papel a Giancarlo que lo desempeñó con éxito.

En 1968, Franco Zeffirelli dirigió una comedia escrita por Lina Wertmüller, "Dos y dos ya no son cuatro", en la que Gian-

carlo interpretó el papel principal, recibiendo el aplauso unánime de los espectadores del Eliseo de Roma.

ASTRO CINEMATOGRAFICO
El gran papel cinematográfico llegó a Giancarlo en 1971, con el film "Mimi, Metalúrgico herido en su honor", que Lina Wertmüller realizó durante todo el verano. En la cinta, el actor reveló una clase extraordinaria y la directora explica el éxito diciendo: "Giancarlo ha interpretado un carácter, en lugar de limitarse al papel de galán joven. Resulta sorprendente verlo dar tamaño saltor de Romeo a "Mimi". Giancarlo es tan excelente actor cinematográfico como teatral..."

En 1972 y de nuevo bajo la dirección de Lina Wertmüller, Giancarlo interpretó el papel de un campesino anarquista en "Amor y anarquía". Este papel le produjo, al principio, angustia, pues —declara— este personaje no habla y se agita apenas: ¿Cómo hacerle accesible al público? Cuando Lina me propuso el papel, me quedé aterrado. Después de haber discutido largamente, fui a Venecia para estudiar el comportamiento de los campesinos, su acento. Gracias al material recogido, volví a Roma más tranquilo y pude estudiar cuidadosamente los aspectos que me interesaban, preparando el film en compañía de Lina, que es una maravillosa directora cinematográfica".

Durante el invierno pasado Gianini interpretó el papel principal de un film de Alberto Lattuada.

GIANCARLO GIANINI EN LA VIDA DE CADA DIA

Giancarlo, que interpretó con tanta maestría en la pantalla o en la escena a personajes grotescos y zafios, es, en la realidad, un hombre elegante y sencillo. Su silueta es esbelta, sus ojos claros muy atentos y móviles. Tiene hermosas manos, una voz cálida y agradable y, sobre todo, una manera de recibir muy amistosa y espontánea. Se expresa con facilidad y sabe escuchar a sus interlocutores.

Casado en 1967 con la actriz Livia Giampalmo —trabaron conocimiento cinco años antes, cuando Giancarlo interpretó "Puck", su primer papel importante—, el matrimonio tiene dos hijos, Paolo y Adriano, y expresa el deseo de tener varios otros.

Giancarlo Gianini piensa también en volver al teatro de "Amor y Anarquía", decía: «Co-

mo siempre estoy lleno de dudas... No sé si debo seguir haciendo cine, o si debo volver a la escena. El teatro es maravilloso, lo que los actores hacen cada tarde en la escena, no es nunca exactamente igual al día precedente, más el milagro es repetido: el público vive con nosotros, vibra con nosotros. Y este milagro existe desde siempre, con las funciones religiosas, con las representaciones medievales y sigue produciéndose en nuestros días...»

La modestia es una de las cualidades de Giancarlo Gianni: no esperaba en absoluto recibir un premio en Cannes. Cuando supo la noticia se preparó para ir a recibirla; salió incluso de Roma; pero dándose cuenta de que no podía llegar a tiempo telefonó desde Génova a los responsables del festival por no poder participar en la ceremonia de entrega de los premios.

Yvonne Dionisio

(Fiel —Servicios Especiales de Efe—AFP).

MALA RACHA ENTRE LAS ESTRELLAS DEL CINE ITALIANO

Roma (Crónica FIEL, Servicios Especiales EFE, por José L. MARTINEZ MAR, en exclusiva para "HOJA DEL LUNES"). — El cine italiano está atravesando una mala racha de salud. Después de la alarma sobre la enfermedad del ex-actor y director cinematográfico Vittorio de Sica —dado de alta esta semana en una clínica de Ginebra, tras una intervención quirúrgica pulmonar— otros "monstruos sagrados" del séptimo arte han tenido que someterse a operaciones o curas médicas.

LUCHINO VISCONTI SE REPONE
Luchino Visconti se repone en

Ischia estos días, después de quince exámenes y tratamiento en una clínica de Turin, a cargo del neurocirujano Fasano. Su estado se considera satisfactorio, hasta el punto de que trabaja ya en el guión de su próximo film: "Retrato de familia".

Huésped de una clínica ha sido también Nino Manfredi. En este caso, las razones son menos graves: un colapso producido, según los médicos, por anomalías digestivas y exceso de trabajo. Tratamiento: un buen período de vacaciones. Justa recompensa al actor, que ya cumpliera los 53 años, al entrar en la clínica. Pero el nuevo caso grave en

cuanto a la salud de las estrellas del cine italiano es el de Anna Magnani, operada hace quince días después de un largo período de enfermedad menos grave de lo que se creyó. La popular "Nannarella" llevaba desde hace dos meses con molestias digestivas y hepáticas.

Después de un largo período de análisis y tratamiento, el profesor Paride Stefanini —un conocido cirujano italiano, que ha atendido a las más notables figuras del país e, incluso, al Papa Pablo VI— decidió la intervención quirúrgica. "Todo se ha desarrollado de forma satisfactoria", precisa un parte médico, en el que se subraya que "la señora Magnani ha tolerado bien la intervención y las condiciones generales son positivas".

Todo ha sido una colesticistis, es decir, una inflamación de la vesícula biliar, que los cirujanos han resuelto extrayendo un buen número de cálculos, que eran los que provocaban los continuos cólicos biliares a la actriz. Los médicos estiman que la popular actriz se repondrá rápidamente. Una vez más, al igual que con Vittorio de Sica, se ha tratado de una falsa alarma, pues un clima de pesimismo se había establecido a base de rumores.

ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO

Teniendo que realizar trabajos de explotación en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el día 25 del actual desde las 9,30 horas de la mañana hasta las 11,30 horas de la misma, aproximadamente al centro de transformación denominado

"LA QUINTA"

El corte anunciado afectará a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector el número 451. En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

TEATRO AVENIDA

ULTIMO GRAN ACONTECIMIENTO DE LA CAMPAÑA TEATRAL 1973

Miércoles, 26

COMPANIA JESUS PUENTE

UNICO DIA LOCALIDADES A LA VENTA

EL CARGO... Y SUS CONSECUENCIAS

Una obra sensacional de de estruendosas carcajadas. Original de ALFONSO PASO

GRAN TEATRO

REVISTAS "COLSADA"

PRESENTA SU 1.ª GRAN COMPANIA

CON LAS 3 FIGURAS TRIUNFADORAS EN TEATRO, CINE Y TV.

LA ESCULTURAL Y ESPLENDIDA SUPERVEDETTE

INGRID GARBO

EL COMICO DEL MOMENTO JUANITO NAVARRO LA POPULARISIMA ACTRIZ COMICA RAFAELA APARICIO

CON EL CLAMOROSO EXITO COMICO DE LA REVISTA DE GRAN ESPECTACULO

«TU NOVIA ES... MI MUJER»

de Arana, Jiménez y Mtro. Dolz BALLET INGLES POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA

THE BUDDING GENERATION DIRECTAMENTE DE LONDRES

BALLET MODERNO

"THE EIGHT DANCERS"

UN ALARDE ESPECTACULAR

30 MUJERES INTERNACIONALES, 30 DOS UNICOS E IMPRORRORABLES DIAS

(MAYORES 18 AÑOS)



CINE CONSULADO

MICHAEL FOREST FRED HARRISON



LE LLAMABAN CALAMIDAD

MALISA LONGO GIGI BONOS AL BAGRAM

PROXIMAMENTE

AVENIDA

Excepcional acontecimiento. Estreno extraordinario.

LOS CENTAUROS

James Corburn

Tecnicolor

Hombres contra bestias. Bestias contra hombres. La lucha por la vida cabalgando con la muerte.

(Mayores 18)

CINE GOYA

LANDO BUZZANCA PAMELA TIFFIN

casate con una sueca y verás...



PROXIMAMENTE

CINE CONDAL

HOY Continúa de 4 a 12 ULTIMO DIA DE UN PROGRAMA SENSACIONAL

EL GATO DE 9 COLAS

En Todd-Ao Karl Malden Catherine Spaak

EL DIA DE LA IRA

En pantalla Gigante-color Lee Van Cleef Giuliano Gemma (Mayores 18 años)

DU CAL

Dos películas magistrales.

MOTIN

Tecnicolor

Un impacto brutal en la conciencia de cada espectador!

La muñeca y el bruto

Tecnicolor Brigitte Bardot Picarda, Divertida. Fabulosa. (Mayores 18)

COLISEO

Estreno cumbre

UNA BALIA MARGADA

Peter Lee Lawrence Tecnicolor Un torbellino de fuego y pasiones en el duro Oeste

ANOCHÉ CUANDO SE APAGO LA LUZ

Doris Day Tecnicolor. Situaciones comprometidas. Millones de carcajadas. (Mayores 18)

REX

Monumental doble

Los USA en zona rusa

Tecnicolor Una "catástrofe" de carcajadas y

SANDOKAN

Tecnicolor Steve Reeves Vibrante. Estremecedora. Llena de acción. Niños menores 10 años, 10 pesetas.

CALATRAVAS

5, 7,45 y 10,45 El film que se hizo famoso por lo que no se vio, vuelve ahora en su versión íntegra y en Todd-Ao. 70 mm. Tecnicolor.

"GAN - GAN" Maurice Chevalier, Frank Sinatra, Shirley MacLaine. El París de la "belle époque" alegre y picarresco. ¡Muy divertido! (Sólo mayores 18)

CORDON

5,30, 7,45 y 10,45 Un estreno con argumento del que todos hablarán en voz baja:

"NADE OYO GRITAR-Color. Carmen Sevilla y Vicente Parra. Ella vivía de los hombres, pero los despreciaba, hasta que surgió la infinita angustia de un grito que nadie quiso oír. (Reg. Mayores 18)

TIVOLI

(Sala especial en verano) 5,15, 7,45 y 10,45 El renombrado film de Clouzot —ahora en su versión original íntegra— «LES DIABOLQUES» (Las diabólicas) Una obra maestra de «suspense» con Simone Signoret, Paul Meurise, Vera Clouzot y Charles Vanel. ¡Horripilante! Sólo mayores 18.

La liga



PRIMERA DIVISION

Granada, 1; Gijón, 0.
Murcia, 3; Castellón, 1.
At. Bilbao, 2; Real Madrid, 1.
Zaragoza, 0; Real Sociedad, 0.
Barcelona, 3; Español, 0.
Málaga, 1; Celta, 1.
Oviedo, 2; Santander, 1.
At. Madrid, 2; Elche, 1.
Valencia, 2; Las Palmas, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
At. Madrid	4	3	0	1	8	3	6+2
Granada	4	2	2	0	5	2	6+2
Valencia	4	3	0	1	7	5	6+2
Oviedo	4	2	1	1	5	4	5+1
Celta	4	2	1	1	6	5	5+1
Málaga	4	1	2	1	5	4	4
Español	4	2	0	2	6	5	4
At. Bilbao	4	1	2	1	5	6	4
Castellón	4	1	1	2	5	6	4
Murcia	4	1	2	1	4	5	4
Zaragoza	4	1	2	1	3	4	4
R. Sociedad	4	1	2	1	3	4	4
Las Palmas	4	2	0	2	2	3	4
Barcelona	4	1	1	2	4	3	3-1
Santander	4	0	3	1	3	4	3-1
Real Madrid	4	0	3	1	3	4	3-1
Elche	4	1	1	2	4	6	3-1
Gijón	4	0	0	4	3	9	0-4

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES



AGENCIA INMOBILIARIA

OFICINAS: VITORIA, 59, 1.º - TELEFONOS 221746 - 220271

OFERTAS

GENERAL MOLA piso lujo 150 metros, cinco habitaciones, servicios centralizados, baño completo y aseo servicio. Facilidades.

AVENIDA DEL CID 3, apartamentos en alquiler para oficinas totalmente amueblados, todo a estrenar, calefacción y agua caliente centralizados, tres ascensores, teléfono.

AVENIDA DEL CID, esquina Amaya, pisos cuatro habitaciones, calefacción y agua caliente centralizados. 525.000 pesetas. Facilidades.

AVENIDA GENERAL SANJURJO piso 120 metros, cinco habitaciones, calefacción y agua caliente centralizados, exento.

GENERAL MOLA piso grande, cinco habitaciones, con alcobas, calefacción individual, buen estado.

APARICIO RUIZ, piso lujo, cuatro habitaciones, 950.000 pesetas. Muchas facilidades.

SANTA CASILDA, Edificio Beyre, piso cinco habitaciones, servicios centrales.

VITORIA 56, Edificio Beyre, piso cinco habitaciones, servicios centrales, con facilidades.

SAN FRANCISCO, piso cinco habitaciones, 90 metros, calefacción individual de carbón, exento.

ALMIRANTE BONIFAZ, piso 100 metros, tres habitaciones grandes, económico.

VITORIA 115 bis, dos pisos cuatro habitaciones, calefacción individual, económica.

VITORIA 64, piso seis habitaciones, calefacción individual, todo exterior, exento.

SAN NICOLAS, piso cuatro habitaciones, calefacción central, buen estado. Facilidades.

PASEO DE LA QUINTA, chalet dos plantas, ocho habitaciones, servicios, calefacción, jardín, magnífica construcción.

ELADIO PERLADO, pisos cuatro habitaciones, cocina y baño, soleadísimos, exentos.

FUENTES BLANCAS, en urbanización de Chalets con todos los servicios, parcela de 750 metros. Otra de 3.900 metros a 230 pesetas metro cuadrado.

SANTA CRUZ, local en alquiler de 50 metros y vivienda en el mismo edificio, junto o separado.

EDIFICIO PUENTE GASET, locales 100, 150, hasta 400 metros. Ideales cafetería, exposición, etcétera.

CARRERA SORIA, finca para chalets de 5.000 metros, 60 metros fachada a carretera.

PLAZA VEGA, calle Hospital Militar, local 120 metros, con facilidades.

EL CARMEN local 45 metros haciendo chaflán, exento.

EDIFICIO PUENTE GASET, entreplantas 115 metros cuadrados, propio oficinas.

SANTA CRUZ, zona céntrica, locales distintas superficies, aptos para doblar, 50 por ciento aplazado.

AVENIDA DEL CID, local comercial de 60 metros cuadrados.

AVENIDA GENERAL VIGON, locales 120, 170 y 180 metros cuadrados.

ARZOBISPO PEREZ PLATERO, locales 103 y 208 metros cuadrados.

PLAZA Y CALLE SAN BRUNO, locales distintas superficies, Naves hasta 2.000 metros.

FRANCISCO GRANDMONTAGNE, local 610 metros, futura gran zona comercial Gamonal.

PEDRO ALFARO, pasada iglesia Gamonal, locales varias superficies, muy económicos.

OBISPO CASTRO, locales 300 y 600 metros cuadrados. Facilidades.

ELADIO PERLADO, locales 100 metros. Naves 350 ó 700 metros.

AVENDIA VALENCIA, locales 60, 100, 150, hasta 1.500 metros.

CARRERA LOGRONO, primer tramo, local 100 metros, altura para doblar.

PADRE SILVERIO, edificaciones calle El Carmen, local 60 metros.

CASA LA VEGA, locales y pabellón de 1.300 metros, exentos.

SOTANOS propios garajes, otros usos, varias superficies hasta de 2.000 metros.

ALFONSO XI, piso 4 habitaciones, sol todo el día, exento. Facilidades.

CONDE LOZANO, piso tres habitaciones, todo exterior, buen estado, económico.

ROMANCEROS, piso 4 habitaciones, cocina y baño. Económico.

SAN BRUNO, piso 4 habitaciones, cocina amueblada, calefacción central, exento, portero electrónico. Facilidades.

VITORIA 115, piso 5 habitaciones, calefacción central, baño completo y aseo servicio. Facilidades.

PROXIMO TRASLADO DE NUESTRAS OFICINAS Y EXPOSICION A: AVDA. DEL CID, 3, 3.º A

TERCERA DIVISION (GRUPO SEGUNDO)

Tolosa, 3; Endesa Teruel, 1.
Alavés, 4; Guadalajara, 0.
MIRANDES, 2; At. Madrileño, 0.
Peña Sport, 0; Salmantino, 1.
Osasuna Pr., 1; Pegaso, 2.
S. Sebastián, 1; Getafe, 0.
Palencia, 1; Tudelano, 0.
Eibar, 1; Barastro, 0.
Moscardó, 1; Logroñés, 0.
Castilla, 4; Carabanchel, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Castilla	4	3	1	0	10	3	7+3
Salmantino	4	3	0	0	6	1	6+2
Pegaso	4	3	0	1	8	5	6+2
Guadalajara	4	3	0	1	4	4	6+2
Moscardó	4	3	0	1	4	4	6+2
Eibar	4	2	1	1	3	2	5+1
Getafe	4	2	0	2	7	2	4
Barastro	4	2	0	2	4	3	4
Tudelano	4	2	0	2	8	7	4
At. Madrileño	4	2	0	2	3	3	4
Logroñés	4	1	2	1	2	2	4
Palencia	4	2	0	2	3	3	4
MIRANDES	4	2	0	2	5	7	4
San Sebastián	4	1	1	2	4	6	3-1
Alavés	4	1	0	2	5	3	2
Osasuna Pr.	4	1	0	3	5	8	2-2
Carabanchel	4	1	0	3	4	8	2-2
Tolosa	4	1	0	3	3	8	2-2
Peña Sport	4	1	0	3	3	8	2-2
Endesa	4	0	1	3	2	5	1-3

tecimeg

PROFESIONALES DEL SONIDO

Doña Berenguela, 3. BURGOS.

Otros resultados de Tercera

GRUPO PRIMERO

Gucho, 2; Langreo, 1.
Sestao, 1; Ponferradina, 1.
Torrelavega, 2; Avilés, 1.
Portovedra, 1; Caudal, 0.
Lugo, 4; Zamora, 0.
Rayo Cant., 1; Lemos, 1.
Gijón Ind., 1; Ferrol, 1.
Turón, 2; Bilbao At., 1.
Ensidesa, 2; Orandio, 0.
Leonesa, 3; Bascosna, 0.

GRUPO CUARTO

Alcoyano, 2; Alcira, 0.
Olimpico, 1; Onteniente, 1.
Gandia, 1; Girona, 1.
Menorca, 1; Tarrasa, 0.
Ibiza, 3; Vinaroz, 1.
Mestalla, 1; Villarreal, 1.

GRUPO TERCERO

Europa, 3; Mahón, 0.
Manacor, 1; Barcelona At., 1.
At. Ciudadela
Calella, 2; Lérida, 2.

GRUPO SEGUNDO

Almería, 1; Jerez, 0.
Llense, 2; C. Sotelo, 1.
Huelva, 3; Melilla, 0.
Cacereno, 1; O'Donnell, 2.
Orhuela, 3; Marbella, 0.
Valdepeñas, 1; Eldense, 1.
Ceuta, 2; Badajoz, 1.
Jaén, 1; Hellín, 1.
Melilla Ind., 2; Cartagena, 1.
Portuense, 2; San Fernando, 2.

UNA VICTORIA DECISIVA

Será para Vd. el conseguir el título de Graduado Escolar en un solo examen en Mayo de 1974.

Sin límite de edad ni estudios previos.

Cualquiera que sea su situación el obtener un título mejorará su vida.

En nuestro curso a distancia por correspondencia nos adaptaremos a su nivel y con nuestro método "rapid results" avanzará rápidamente.

Escriba urgentemente, mandando o copiando este cupón o llamando por teléfono a: CENTRO DE ESTUDIOS ACADÉMICOS, Timoteo Domingo, 39. Apartado 4.104. Teléfono 267.57.16. Madrid-17 (autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia, mientras del E.H.S.C. Consejo Europeo de Estudios a Distancia), desde donde recibirá todos los detalles del curso y las ventajas del título (carrera, oposiciones, etc.).

Deseo recibir, GRATIS y sin compromiso, información sobre el título de graduado escolar a distancia por correspondencia.

Don Calle
Núm. Localidad Provincia (F-5)

La Cátedra del Conductor

AUTO-ESCUELA SAN RAFAEL

Miranda, 6 Teléfono 205083

SEGUNDA DIVISION

Cádiz, 3; Linares, 1.
Hércules, 1; Levante, 0.
Sabadell, 1; Sevilla, 1.
Coruña, 0; Tenerife, 2.
Orense, 1; Valladolid, 0.
BURGOS, 1; Osasuna, 0.
Salamanca, 4; Córdoba, 1.
Tarragona, 2; Baracaldo, 1.
Betis, 5; Rayo Vallecano, 1.
San Andrés, 1; Mallorca, 0.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Salamanca	4	3	0	1	6	2	6+2
Betis	4	2	2	0	8	3	6+2
Tenerife	4	3	0	1	7	4	6+2
Cádiz	4	3	0	1	7	4	6+2
San Andrés	4	2	2	0	5	3	6+2
Baracaldo	4	2	1	1	5	4	5+1
Sevilla	4	2	1	1	7	6	5+1
Valladolid	4	2	0	2	8	6	4
Córdoba	4	2	0	2	8	8	4
Osasuna	4	1	2	1	4	4	4
Sabadell	4	1	2	1	6	6	4
Orense	4	2	0	2	5	5	4
Tarragona	4	1	2	1	5	5	4
Hércules	4	2	0	2	7	8	4
BURGOS	4	1	1	2	4	7	3-1
Rayo Vallecano	4	1	1	2	4	7	3-1
Mallorca	4	0	2	2	2	4	2-2
Levante	4	1	0	3	1	4	2-2
Linares	4	0	1	3	2	6	1-3
Coruña	4	0	1	3	1	7	1-3

ELIJA un APARATO de RADIO para su COCHE es

AUTO-RADIO BALBAS

AUTO-CASSETTES, RADIO CASSETTES EQUIPOS ESTEREOFONICOS

Receptores de todas marcas. Servicio Oficial de montajes y asistencia técnica: BLAUPUNKT AUTOVOX SKREIBSON - MARCONI Santa Clara, 4. - BURGOS. - Tfno. 200134

UN POCO DE TU SANGRE PUEDE SALVAR UNA VIDA

EN BURGOS FALTAN AUN CUATRO MIL DONANTES

¡HAZTE DONANTE EN LA SEGURIDAD SOCIAL!

GAZ...
N PR...
DIA...
El...
determina...
recor...
los...
número...
estas se...
provincia...
que p...
de c...
en terreno...
la re...
que ell...
fundada...
tempor...
recopilac...
mismos...
resultados...
normadas, c...
clasificac...
socia...
por las ent...
bien, hem...
resultados...
normadas, c...
clasificac...
442...
de Se...
Burgos...
Extremadu...
conorm...
una media...
de 3...
circunst...
casí me...
el que...
codornices...
quien d...
tres pie...
la ha reb...
en te...
días ha...
pero -pre...
cazadore...
Por el n...
que han...
cuento que...
por la divers...
que asimis...
bien p...
la media of...
en el par...
español...
interesant...
unos sometidos...
sistema de...
codornices po...
una media...
nuestro...
proliferación...
contrados en...
nuevas que...
notar, que inc...
que tiene al...
historia, dados...
de todo tip...
bien cono...
que no es...
ad...
DE P...
avocada por...
de la Socie...
y Pesca...
ciudad, el m...
y media en...
y a las...
de el sal...
de la Alho...
Junta gener...
En el orde...
nuestro...
calculado ha...
nuestro...
de...
nuestros de...
previstos p...
nuestro...
de la pesca...
de las cotos...
de las inevitable...
nuestras y p...
nuestro...
en relación...
de pesca...
DE ALT...
MONTANA...
domingo fina...
de pesos, o...
montaña. En...
tenemos la...
de Nella, don...
visto muy...
camente en...
con el cupo...
y con...
importancia...
que ese es...
de goza de...
de contin...
normal...
salmonido...
que hay...
situadas po...
metros...
también pu...
una prácti...
nuestro...
aunque co...
nuestro...
que a cono...
que la mis...
LA ME...
me dio el...
de la...
en Burp...
por día 12, n...
por los campo...
ha sido...
debido...
algunas...
de deter...
nuestro...
Dicen...
nuestro...
general imp...
de caza...
no se ha...
y abor...
de los prim...
habrá en...
de asporer, lo...

Mesón de los Infantes
BAJO ARCO DE SANTA MARIA
BODAS Y BANQUETES
TELEFONO 205982

ELECCIONES CANTONALES EN FRANCIA

Los resultados conocidos señalan una tendencia favorable a la mayoría gubernamental

Couve de Murville se opone a la reducción del mandato presidencial

Paris (Efe). — El mandato presidencial y el de los diputados no ha de tener la misma duración...

Robert Poujade, ministro del Medio Ambiente.
Aymar Achille Fould, secretario de Estado para el Ministerio del Ejército.

El diario no señala la fuente de su información, pero especifica que en el acuerdo se prevé la venta de aviones modernos, carros de combate y artillería.

Moderados f. may, 168
Moderados oposición, 48
Se encuentran en 'ballotage' entre las personalidades que se presentaron a dichas elecciones: André Bord, ministro de antiguos combatientes y Jean Noel de Lipkowski, secretario de Estado para Asuntos Exteriores...

IMPRESIONES CONFIRMADAS
Paris (Efe). — Los últimos resultados sobre las elecciones cantonales celebradas hoy en Francia corresponden a 1.314 cantones (sobre los 1926 de la metrópoli sin París) renovables, este año.

Las cifras del Ministerio del Interior indican 743 consejeros generales elegidos y 571 en 'ballotage'. Las cifras según los partidos son:
Extrema izquierda, 6
Comunistas, 49
Socialistas, 123
Radicales de izq., 25
Diversos de izq., 83
Reformadores, 57
U.D.R., 87
Republicanos Indp., 69
Centro, dem. y progreso, 28

RESULTADOS PARCIALES

Paris (Efe). — El Ministerio del Interior ha dado los resultados de 504 cantones, algo más de la cuarta parte de los que habían de ser renovados hoy. El desglose de los 354 consejeros nacionales elegidos (150 de los 504 se encuentran en 'ballotage') es:
Oposición:
Extrema izquierda, 2
Comunistas, 14
Socialistas, 68
Radicales de izq., 11
Diversos de izq., 41
Reformadores, 23
Moderados, 81
Mayoría:
U.D.R., 48
Republicanos indp., 37
Centro, democracia y progreso, 17
Moderados, 74.

ELECCIONES CANTONALES EN FRANCIA

Paris (Efe). — Las primeras cifras comunicadas por el Ministerio del Interior sobre las elecciones cantonales de hoy en Francia, señalan una corriente favorable a la mayoría. De los 1.926 consejeros municipales que se eligen en la metrópoli (salvo París), han sido designados ya por los electores:
Partidos de la oposición:
Extrema izquierda, 2
Comunistas, 10
Socialistas, 45
Radicales de izquierda, 7
Diversos de izquierda, 33
Reformadores, 21
Partidos de la mayoría:
U.D.R., 89
Republicanos independientes, treinta
Centro Democracia y progreso, 13
Diversos moderados, favorables a la mayoría, 57.
Otros partidos:
Moderados de la oposición, 24
No se conoce aún el porcentaje exacto de participación, pero parece ser inferior al de antiguas elecciones cantonales.

CONSEJEROS GENERALES REELECIDOS

Paris (Efe). — Según los resultados conocidos hasta ahora, han sido reelegidos consejeros generales en el escrutinio de hoy:
Raymond Marcellin, ministro del Interior.

MINISTERIO DE AGRICULTURA
INSTITUTO NACIONAL DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

DELEGACION DE AGRICULTURA DE BURGOS
JEFATURA PROVINCIAL DEL INSTITUTO DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

Acordada por Decreto de 12 de Julio de 1973 la concentración parcelaria en la zona de ZAZUAR (Burgos), se anuncia que los trabajos de investigación de propietarios a efectos de concentración, darán comienzo el día 17 de Septiembre de 1973 y se prolongarán durante un periodo de treinta días hábiles.
Se requiere a los propietarios, arrendatarios, aparceros y en general a los cultivadores y titulares de cualquier derecho, para que dentro del indicado plazo presenten a los funcionarios de la Jefatura Provincial de IRYDA los títulos escritos en que funden su derecho y declaren, en todo caso, los gravames o situaciones jurídicas que afecten a sus fincas o derechos.
Se advierte que las fincas cuyos propietarios no aparecieron en este periodo serán consideradas como desconocidas y se les dará el destino señalado por la Ley de 12 de Enero de 1973. Igualmente se advierte que la falsedad de estas declaraciones dará lugar, con independencia de las sanciones penales, a la responsabilidad por daños y perjuicios que se deriven de dicha falsedad u omisión.
Los trabajos de concentración afectarán a la totalidad de las parcelas del término municipal de ZAZUAR, cuyo perímetro será, en principio, el del término municipal del mismo nombre; por lo tanto los propietarios de las mismas deberán en su propio interés, además de hacer la declaración de sus parcelas, seguir el desarrollo de los trabajos de concentración para hacer valer sus derechos en el momento oportuno.
Se requiere también a cuantos actualmente utilizan aguas públicas, para que indiquen la finca o fincas que riegan con las mismas; así como si está inscrito el aprovechamiento en el Registro de la Comisaría de Aguas a su favor o al de otra persona; o en otro caso, fecha desde la que viene utilizando las aguas públicas, por sí o por sus causantes, acompañando en todo caso las pruebas que acrediten estas situaciones.
Burgos, 15 de Septiembre de 1973. — EL JEFE PROVINCIAL DEL IRYDA.

Técnica revolucionaria y eficaz contra las dolencias neurológicas

Ha sido inventado por un cirujano USA que ha efectuado más de 10.000 operaciones en el cerebro

Nueva York (Efe). — Un cirujano neoyorquino ha descubierto una técnica revolucionaria para contener los síntomas de progresiva incapacidad de los desórdenes neurológicos.
El cirujano, Irving S. Cooper, que ha realizado más de 10.000 operaciones cerebrales en los últimos 20 años, acaba de terminar las primeras pruebas de un nuevo aparato de su invención que transmite impulsos eléctricos al cerebro del paciente, según revela hoy el diario «The New York Times».

El aparato, una especie de «contador de pasos» cerebral, puede en ciertos casos detener el proceso de parálisis de los espásticos después de un ataque y el deterioro progresivo de los epilépticos.
Tres docenas de pacientes han sido tratados ya por el doctor Cooper con el nuevo método y el periódico norteamericano dice que unos cuantos han experimentado una rápida y casi total recuperación. La mayoría han experimentado una cierta mejoría, algunos no han respondido al tratamiento y ninguno ha sido afectado adversamente.
El informe señala que es todavía demasiado pronto para saber cuánto tiempo puede durar los efectos beneficiosos del nuevo tratamiento y en qué tipo de pacientes dará mejores resultados.
El doctor Irving S. Cooper, que trabaja en el Hospital de St. Barnabas del distrito neoyorquino de Bronx, alcanzó fama mundial hace una década al descubrir un método de alivio de la enfermedad de Parkinsons mediante la congelación de una minúscula parte del cerebro.
Otra de las técnicas revolucionarias inventadas por el doctor Cooper en el campo de la cirugía cerebral sirvió para controlar la «dystonia», un peligroso desorden neuromuscular de procedencia hereditaria.

publica en la primera vuelta de los comicios al obtener un porcentaje aproximado al 57 por ciento de los votos válidos, anunció extraordinariamente el canal 13 de la televisión local.

PERON HA SIDO REELECIDO PRESIDENTE DE ARGENTINA

(Viene de primera página)
mesa 21, un elemento autoinflamable, consistente en un fósforo químico que incendió el receptáculo, Ardieron 11 de los 23 votos que habían sido depositados. Otro incidente se produjo en otro barrio, donde los ciudadanos que formaban cola para votar golpearon muebles y puertas, en protesta por la demora de las autoridades de la mesa, que llegaron con media hora de retraso. La llegada del presidente calmó los ánimos. La votación se desarrolla ahora con normalidad.

publica en la primera vuelta de los comicios al obtener un porcentaje aproximado al 57 por ciento de los votos válidos, anunció extraordinariamente el canal 13 de la televisión local.

FIN DEL ACTO ELECTORAL

Buenos Aires. (Efe). — Con un alto porcentaje de votantes (que puede sobrepasar el 85 por ciento, y sin que se produjeran incidentes en todo el ámbito del país, el acto electoral se cerró en la Argentina a las 22, hora española.

RESULTADOS EXTRAOFICIALES Y CASI DEFINITIVOS

Buenos Aires. (Efe). — Computados casi todos los votos emitidos en los comicios de hoy, los resultados son los siguientes, según informaciones extraoficiales:
Frente Justicialista de Liberación: 6.782.470.
Unión Cívica Radical: 2.703.115.
Alianza Popular Federalista: 1.578.842.
Partido Socialista de los Trabajadores: 97.311.

ALUD DE VOTOS A FAVOR DE PERON

Buenos Aires. (Efe). — Al escrutarse cuatro millones de votos en todo el país, se acentúa en forma extraordinaria la ventaja del frente justicialista de liberación, que alcanza en estos momentos el 58 por ciento de los votos, con lo cual se descarta absolutamente la posibilidad de elecciones complementarias —ballotage—, ya que Juan Domingo Perón sobrepasa con holgura la mitad más uno de sufragios necesaria para ser ungido presidente de la República en esta primera parte de los comicios.

EL TIEMPO

Cielo nuboso

Madrid (Cifra). — Información general: durante las últimas veinticuatro horas ha llovido con intensidad en el Cantábrico, alto Ebro y Norte de Cataluña. Por la tarde, se registraron frecuentes fenómenos tormentosos en Levante y Baleares, con precipitaciones copiosas. También llovió en Galicia, en el valle del Duero y Canarias, aunque en forma débil. Cielo parcialmente nuboso en el resto del país.

NIXON FIRMA OFICIALMENTE LA DEVALUACION DEL DOLAR

Washington (Efe-Reuters). — El presidente Nixon firmó ayer un proyecto de ley por el que se devalúa de forma oficial el dólar norteamericano en un diez por ciento, devaluación que ha sido efectiva, desde el pasado mes de Febrero.
Tal legislación permite también la posesión privada de oro y pide a las empresas multinacionales, que operan en los Estados Unidos, que informen sobre las transacciones hechas en moneda extranjera.

PREDICACION PARA EL LUNES, DIA VEINTICUATRO DE SEPTIEMBRE

Nubosidad abundante en el Cantábrico y cabecera del Ebro, con chubascos. Nubosidad variable en el litoral mediterráneo y Baleares, con tormentas y aguaceros dispersos. Nubes de evolución diurna en el resto de la Península, más abundantes en los sistemas montañosos de la mitad Norte.
Temperaturas extremas. — Máxima de 34 grados en Sevilla; mínima de 4 grados en Zamora.

EL MINISTRO ESPAÑOL DE COMERCIO SEÑOR COTORRUELO, LLEGA A NAIBORI

Federación Iberoamericana de Bolsas de valores

Una misión comercial española visita el Perú

Nairobi (Efe). — El ministro español de Comercio, Agustín Cotorruelo Landagorta, ha llegado hoy a Nairobi. Acompañan al ministro el director general de Política Comercial, señor Aguilar; el director general de Comercio Exterior, señor Sagrado y los señores Guash, Castillo y Eguidazu.
El ministro español participará a partir de mañana, lunes, en las reuniones conjuntas del Fondo Monetario y del Banco Mundial en su calidad de gobernador de este último.

mercio e Industria de Madrid y que agrupa a fabricantes exportadores del centro de España.
Preside la misión Ramón Amat, secretario general de «Arremce» y en la misión figuran también representantes del INI, Instituto Nacional de Industria y de las agrupaciones de fabricantes exportadores del País Vasco, de Cataluña y de Valencia.
La misión, que va visitó Colombia y Ecuador y que permanecerá en Lima hasta el miércoles próximo, viene estableciendo contactos con entidades industriales y financieras de estos países andinos, como prospección para a un incremento de exportaciones españolas a esta área.

Las señoras Pérez Narváez y Armijo Arce realizarán estudios de Derecho y Arquitectura, respectivamente. La beca incluye gastos de viaje, alojamiento en un colegio mayor en la Ciudad Universitaria de Madrid, gastos de bolsillo, matrículas y libros.
La decisión de las autoridades españolas entra en el cuadro de ayuda que España viene ofreciendo a Managua desde el terremoto del 23 de diciembre de 1972.

MISION ESPAÑOLA EN PERU

Lima (Efe). — Una numerosa misión comercial española llegó ayer a Lima, procedente de Quito, integrada fundamentalmente por representantes de empresas agrupadas en «Agremce», entidad vinculada a la Cámara de Comercio

ASAMBLEA DE TURISMO

Caracas (Efe). — Procedente de Madrid, llegó anoche a Caracas el director general de Promoción de Turismo de España, Francisco Javier Carvajal Ferrer, para participar en la cuarta Asamblea hispano-luso-americano-filipina de Turismo, que se inaugurará mañana lunes, en la capital venezolana.

FEDERACION DE BOLSAS DE VALORES

Río de Janeiro. (Efe). — La creación de una Federación de Bolsas de Valores Iberoamericanas será uno de los principales puntos de la reunión de representantes de Bolsas de valores del continente y España, que se realizará entre los próximos días 24 y 27 en esta ciudad.
En esta reunión participarán, además de las Bolsas españolas, representantes de valores de Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, México, Perú, Paraguay y Venezuela.

A ESTUDIAR EN ESPAÑA

Managua. (Efe). — Dos muchachos, pertenecientes a familias humildes de este país, saldrán próximamente a España para realizar en Madrid estudios universitarios.

REIMPLANTAN UNA MANO A UN COCINERO

Englewood (New Jersey) (Efe-UPI). — Un cirujano manifestó ayer que había reimplantado con éxito la mano izquierda de un cocinero que se la seccionó con una sierra.

EL FESTIVAL DE CINE DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián. (Cifra). — Esta 21 edición del Festival Internacional del Cine de San Sebastián marca el inicio de una nueva etapa de superación del mismo, ha declarado a «Cifra» el director general de Espectáculos, don Pedro Segú, que asistió hoy a la entrega de las «Conchas de Plata» a diversas personalidades como reconocimiento a su labor desarrollada en favor del Festival.

CONTINUA DECRECIENDO EN U. S. A. LA POPULARIDAD DE NIXON

Washington (Efe). — La popularidad del presidente continúa decreciendo, según indican las últimas encuestas efectuadas por el «Polling lltip». El descenso se atribuye a la subida de precios y a la mala gestión del caso Watergate. En la encuesta de hoy, el 55 por ciento de los norteamericanos se quejan de los problemas que afectan al país, afectan al vicepresidente y a la política exterior. Los demócratas ganan terreno en la encuesta de hoy.

PERDIDA LLAVERO

de Hondillo a Diputación. Gratificarán entrega: Telf. 205564 o Policía Municipal.

La HOJA DEL LUNES

Se imprime en los Talleres de «Diario de Burgos»

UN HINDU SE SUICIDA A LO BONZO

Porque el municipio no hizo caso de una petición suya

Lluvia de sapos en Corens (Francia)

Nueva Delhi (Efe-Reuters). — Un antiguo empleado del Gobierno, de 65 años de edad, se suicidó ayer en Nueva Delhi por no haber conseguido que las autoridades locales le concedieran un pequeño parcelo de su vecindario a un terreno sikh.

Mulhki Ram Sarawati, rrió con gasolina y se prendió fuego dentro del templo parauce, en el Sur de Nueva Delhi.

Al lado de él dejó una nota, que decía que se suicidó porque la administración local no había atendido sus peticiones para que se retirara el parque.

LLUVIA DE SAPOS

Paris (Efe). — Un fenómeno meteorológico producido hoy en la localidad de Corens (Costa Azul francesa), una intensa lluvia de sapos.

Estos batracios de enorme tamaño se amontonaron en las calles y sobre los coches aparcados de dicha localidad.

DOCE HORAS BAILANDO SIN PARAR

Santa Cruz de Tenerife (Efe). — Doce horas bailando, es decir, desde las 8 de la noche hasta las 8 de la mañana, estuvieron bailando diez parejas de bailarines de catorce, que se tomaron al primer concurso de resistencia celebrado en discoteca, situada en Baitan término municipal de La Günta.

Los participantes, durante todo ese tiempo y sin tener un solo momento de descanso consumieron 150 litros de agua, 210 botellines de refrescos y 70 bocadillos.

El primer premio, otorgado con 15.000 pesetas lo ganó una pareja formada por el niño Faló y la sábita Ana Klus. Asimismo, fueron entregados también premios de 3.000 y 2.000 pesetas final de la competición.

Los participantes como público asistente, en número superior a las 1.500 personas fueron observados con un chocolate.

Ocho niños muertos en desprendimiento de tierras

Seul (Efe-Reuters). — Ocho niños resultaron muertos y otros catorce heridos en un desprendimiento de tierras.

Los niños, de una escuela de Suwon, unos cuarenta kilómetros al Sur de Seul, estaban ayer tarde sacando tierra del pie de una loma situada detrás del centro escolar, con el fin de allanar el patio de recreo y hacer unos jardines, cuando se produjo un desprendimiento de tierras.

Siete de los escolares fueron sacados muertos de debajo tierra y el octavo murió cuando lo conducían al hospital.

Ocho niños muertos en desprendimiento de tierras

Seul (Efe-Reuters). — Ocho niños resultaron muertos y otros catorce heridos en un desprendimiento de tierras.

EL FESTIVAL DE CINE DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián. (Cifra). — Esta 21 edición del Festival Internacional del Cine de San Sebastián marca el inicio de una nueva etapa de superación del mismo, ha declarado a «Cifra» el director general de Espectáculos, don Pedro Segú, que asistió hoy a la entrega de las «Conchas de Plata» a diversas personalidades como reconocimiento a su labor desarrollada en favor del Festival.

Dichas «Conchas de Plata» fueron concedidas este año a don Jaime Delgado, ex director general de Cultura Popular; a don Gregorio Marañón Moya, ex director del Instituto de Cultura Hispánica, y a don Julio Quirós, vicepresidente del Comité ejecutivo del Festival y delegado provincial de Sindicatos. Asimismo, fueron concedidas otras distinciones a diversas personalidades relacionadas con el Festival.

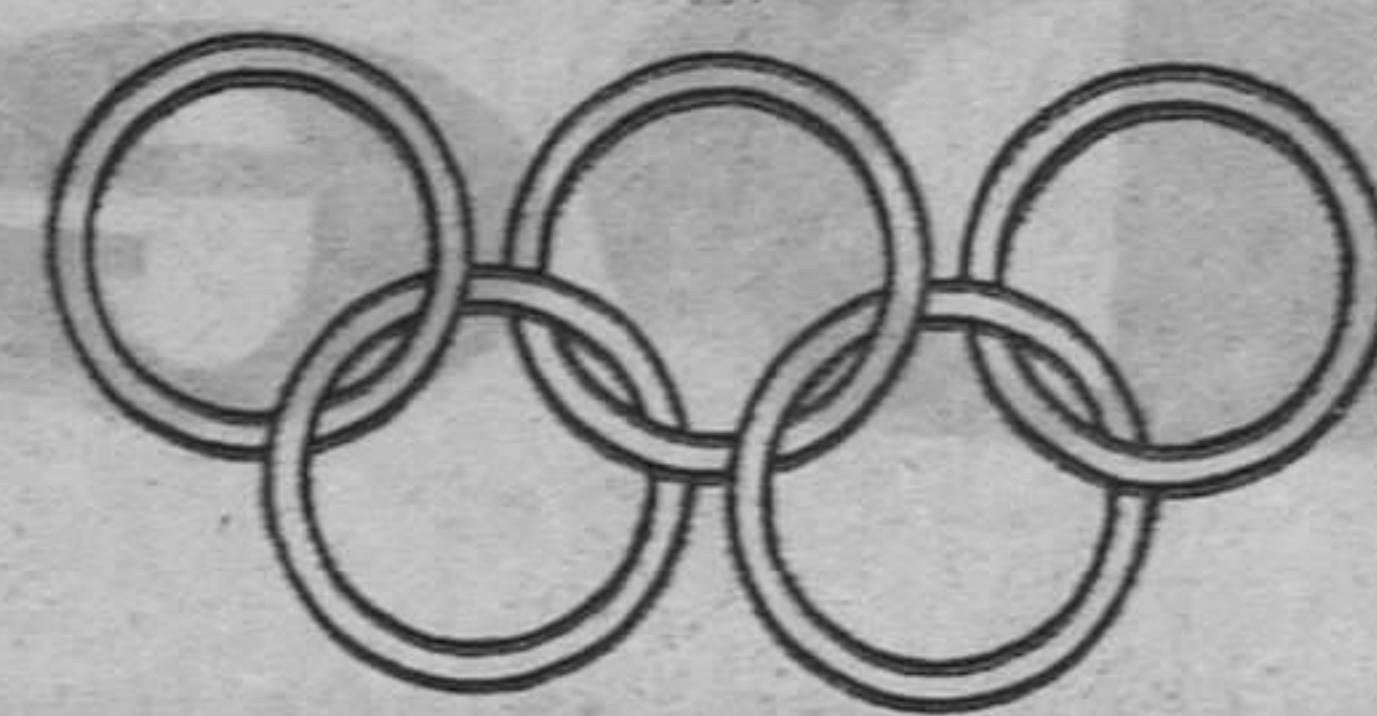
En nombre de los galardoados pronunció unas palabras don Gregorio Marañón Moya, quien agradeció la distinción concedida.
En cuanto al desarrollo del Festival hoy fue día de descanso, en

PERDIDA LLAVERO

de Hondillo a Diputación. Gratificarán entrega: Telf. 205564 o Policía Municipal.

La HOJA DEL LUNES
Se imprime en los Talleres de «Diario de Burgos»

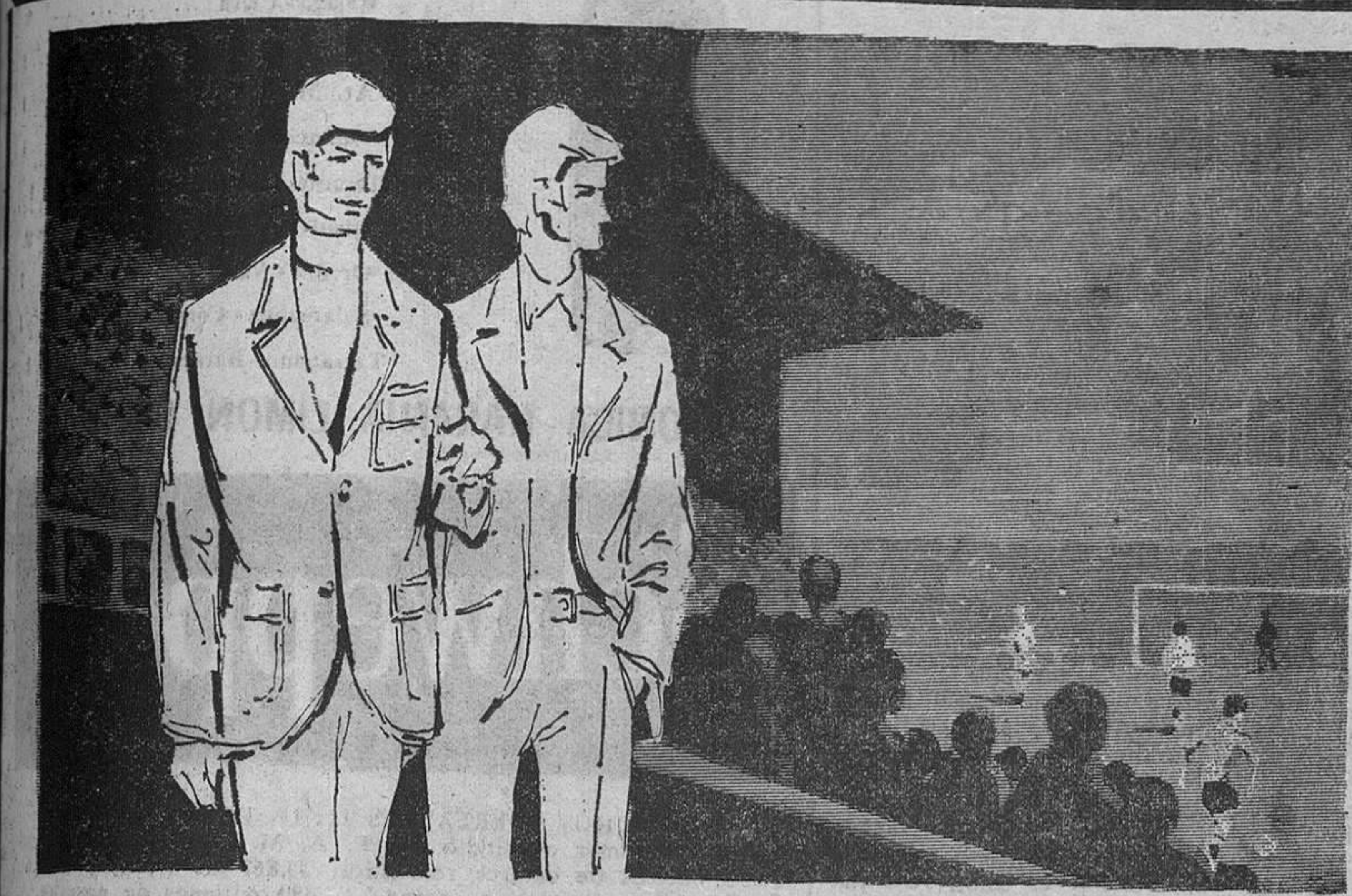
Deportes



BUEN COMIENZO PARA UN POBRE 1-0 AL FINAL

El Osasuna superó al Burgos en la segunda parte

Sánchez Arminio volvió a anular un gol a los locales



TRAJES AMERICANAS PANTALONES ROPA JOVEN PARA GENTE JOVEN CYLSA

Santander, 3

Especialistas de la confección

UNICIONES
Burgos C. F.: Taladril; Soroa, García, Gómez; Sistiega, Ederra; Pocholo, Burguete, Alcorta, Martín.

dantes pañuelos en los graderíos. Puente fue amonestado con tarjeta blanca por protestar una decisión.

GOL

1-0. A los 39 minutos del primer tiempo Gómez envía sobre el área, rebota el balón en su defensa navarro, llegando la pelota a Burguete que tira fuerte y por alto bate a Iparaguirre.

JUGADORES DISTINGUIDOS

Pocos jugadores brillaron a buena altura, lo mismo en el Burgos que en el Osasuna. Por parte local, la primera parte de Sistiega, Pocholo, sin llegar al tope y el constante tesón de Burguete, incansable. Por el lado del Osasuna, Puente y el portero los mejores, con algunas cosas de Larra. En general se luchó más que se jugó con técnica.

CON EL CORAZON EN UN VILO

Tuvo el Burgos un buen comienzo que hacía presagiar un partido interesante y de un juego brillante. Se trenzaba buen fútbol

por parte local y se encerraba al Osasuna en su parcela defensiva. Se lanzaban saques de esquina sobre la portería de Iparaguirre que en los primeros momentos se mostraba inseguro. Pero todo el dominio y superioridad del Burgos no se convertía en cosa positiva por el nervioso afán que dominaba a los delanteros locales de querer hacer gol pronto, lo que daba inseguridad a sus disparos. Así veíamos como Burguete desaprovechaba una clarísima ocasión a los trece minutos, cuando ya habían sido lanzados cuatro córners. Poco después un tiro de Pocholo rebotaba en el larguero y más tarde la gran ocasión para Juanito, saliendo alto el remate. Después Viteri hacía lo mismo que su compañero y un potente envío sobre puerta de Gómez lo detenía magníficamente Iparaguirre. Todas estas jugadas precedieron al gol y cuando con la ventaja a su favor parecía que el Burgos tenía que serenar su acción y demostrar una indiscutible superioridad sobre el destacado Osasuna que hasta ese momento no había encontrado oportunidad de ataque, la decisión del colegiado de anu-

MESON ASTORGA

Avellanós, 8

SEGUNDO TIEMPO

La segunda mitad fue la más absoluta y desdichada actuación del once local ante un rival que ya había perdido su respeto y empezaba a mandar en la zona central del terreno. Después fue a peor la cosa, porque la permuta de Olalde por Pocholo no favoreció nada al juego del equipo, metido el guipuzcoano en zonas de atrás, no sabíamos si para defender el

gol podía ser anulada en cualquiera de las jugadas que se hacían en su mayoría en terreno local.

Mal el segundo tiempo por parte del Burgos, con dos ocasiones claras de Viteri, quizás las únicas en que se pudo redondear el resultado, pero el bilbaino falló lo más fácil. Por contra el Osasuna dominó todo este segundo tiempo, sin mucha inspiración de sus hombres, porque de haberla tenido y de haberla acompañado con mayor decisión, hoy el Burgos no tendría que celebrar esta parca victoria.

MESON ASTORGA

Platos Combinados desde 60.—Pras.

No logra el equipo local alcanzar la unidad necesaria, la que podría exigirse de los hombres sobre que cuenta. Los mimbres actuales no consiguen trenzar el cesto, proque se aprecian muchos defectos posicionales y un grave exceso de entregas cortas que los contrarios saben desbaratar. Hay que dar mayor movilidad al juego a base de una rapidez que no tienen algunos de los jugadores, que pueden lograrla, si, pero que habrá que actuar en el tiempo. Y sobre todo adquirir mayor serenidad para que el juego sea más rentable. Es posible que esta victoria, tan trabajada y tan incierta, pueda ser el punto de partida, olvidando el mal segundo tiempo jugado esta tarde.

SEDANO

MESON ASTORGA

Cenas y Despedidas



GOMEZ



BURGUETE



Empieza a destacarse el delantero centro burgalesista como el goleador del equipo y con el que ayer consiguió son ya tres las dianas que ha logrado en las

porterías de los equipos rivales, lo que le sitúa a la cabeza de la relación de goleadores del equipo. En el partido de ayer le fue anulada un gol que fue a todas luces legal, pero la manía persecutoria que al parecer padece el colegiado que ha arbitrado los dos encuentros jugados en "El Plantío" contra el Burgos, le ha restado un buen tanto, con lo que su ventaja sería mayor. Burguete lleva muy buena marcha, incluso para tener aspiraciones al trofeo Pichichi y a poco que la suerte —y los árbitros— le acompañe, nada nos sorprendería que estuviera por lo menos, entre los candidatos al mismo. Si no se le tuerce la puntería y sigue engrasando el gatillo, veremos en otras ocasiones encabezará esta sección y aumentará la cuenta de goles que le hacen ser el destacado candidato al trofeo al máximo goleador del Burgos que otorgará la firma comercial H. Candelas. Por el momento la lista de goleadores del equipo burgales está reducida a los siguientes jugadores:

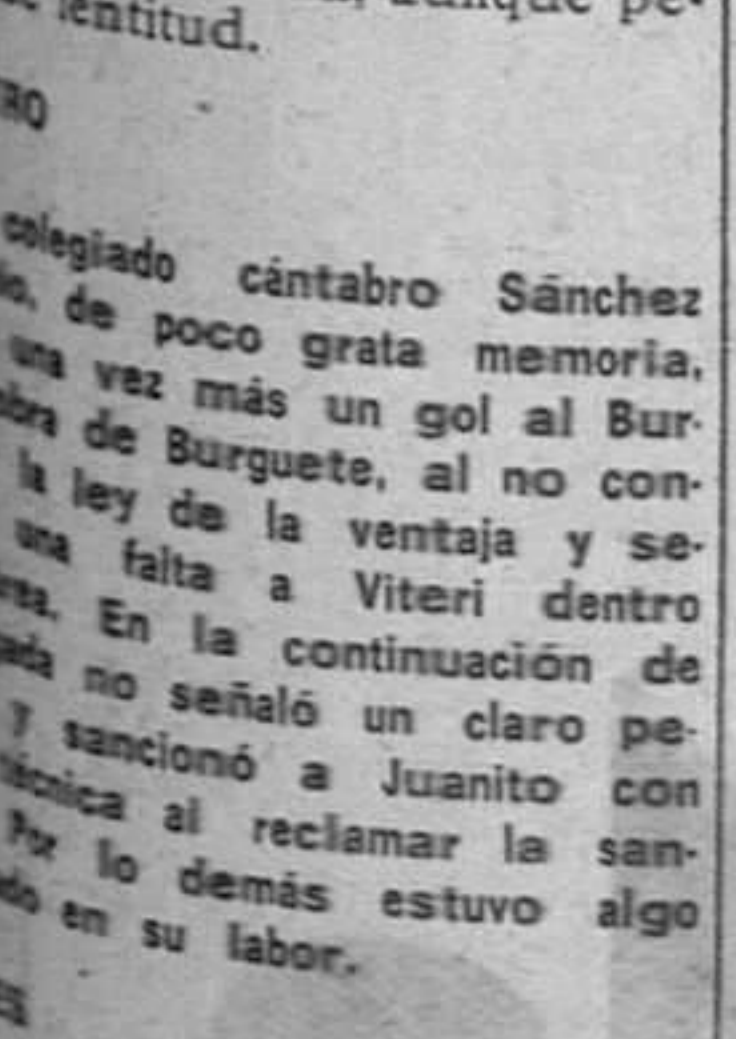
Burguete, 3 goles.
Lis, un gol.



SISTIAGA

Destacó por su entrega, movilidad y buen juego en la primera parte del partido.

gol de ventaja o por indiscutibles tácticas. Y todavía peor al salir Lis, sin misión definida, por Juanito, que por lo menos actuaba como extremo. La buena intención de los cambios hizo que el equipo fuera a menos y que en muchos instantes quedara en manos de un Osasuna que sin mucha brillantez en sus jugadas, pero mejor situado que el Burgos, batallaba con mayor claridad en sus acciones, con el sólo inconveniente, para sus colores, de que sus delanteros no tuvieron oportunidades de entrar con más decisión en el área, donde ni Ederra, ni sus compañeros de defensa y mucho menos Taladril se mostraban seguros en las situaciones de peligro. De haber tenido enfrente a una delantera con más espíritu que lo tuvo la del rival de esta tarde, el Burgos lo habría pasado muy mal y hasta hubiera visto como un partido que mostraba un franco cariz de clara victoria se convertía en preocupante y la ventaja del solitario



de la jornada de la 21ª edición del festival cinematográfico de San Sebastián, donde no se proyectó ninguna película a concurso.

de concurso se proyectó "Mark", de Orson Welles, sesión retrospectiva de Rouven Mamoulian, "The last Picture Show" de Peter Bogdanovich.

LUNES

Gimnasio Sauna Masaje
¡¡Adelgazamiento!!

GIMNASIO SOLANA
TFNO. 20 23 66

OPINAN LOS ENTRENADORES

EIZAGUIRRE: Se perdieron claras ocasiones de gol

MORUCA: Cada equipo se anotó el dominio en un tiempo

que llegamos bien al área. —Ha visto bien al rival de esta tarde? —Al Burgos le he visto bien. Supo defenderse bien en su zona de atrás y no nos dejó entrar en ella con posibilidades de gol. —¿Y su equipo, cómo ha estado? —El Osasuna ha rendido lo normal, pero hemos tenido varios jugadores lesionados y ello ha roto al equipo, que ha jugado menos de lo que puede hacerlo. —¿No cree que más fácil contraría que el de esta tarde no le encontrará en la Liga? —Eso piensan ustedes, pero el Osasuna hoy no ha podido puntuar porque el Burgos no lo ha puesto muy difícil. —¿Qué jugadores del Burgos le han gustado? —Han jugado bien Pocholo, al que se le ve calidad y también Juanito, un buen extremo. No se encontraba disgustado el entrenador del equipo navarro si juzgamos por sus declaraciones y hasta aceptó como justo el resultado.

OLIMPIADA MOTOCICLISTA

Exitos españoles
Dalton (Massachusetts) (Estados Unidos) (Afili). — El equipo español de motociclismo se adjudicó dos medallas de oro, una de plata y otra de bronce al finalizar anoche los seis días de competición internacional de motociclismo, en la modalidad de trial, disputado en Dalton (Massachusetts).

Los dos pilotos que han ganado medallas de oro en esta competición a la que se la ha llamado "Olimpiada motociclista", han sido José María Fibernat, con "Bultaco", de 250 c.c. y José María Casanova, sobre "Montesa", de 250 c.c.

El corredor español Felipe Beltrán, conquistó una medalla de plata y Jaime Lozoya, una de bronce, sobre "Bultaco" y "Ossa", respectivamente, ambas máquinas de 250 c.c.

FLOJA RECAUDACION

No atrajo suficientemente el partido contra el Osasuna y la recaudación sólo alcanzó las 352.150 pesetas, habiendo entrado en "El Plantío" solamente 2.548 personas que no fueran socios del Club y que fueron las que dieron la citada taquilla.

SUPERLIMPIEZA EN SECO

IRIS

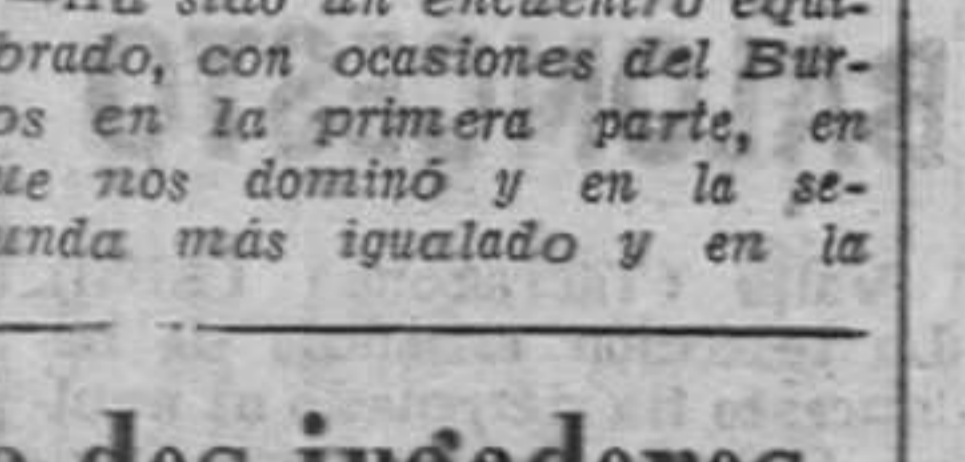
TINTORERIA LAVANDERIA

FABRICA: Carretera de Logroño, 5
Telfs. 222221 - 222231

ESCALZA

Sobrio en su juego, pero eficaz en la mayor parte de sus intervenciones, el defensa central del cuadro burgalesino realizó ayer frente al Osasuna un buen partido, especialmente en el juego por alto, en que se impuso siempre a los delanteros navarros y en el que demostró unas cualidades dignas de resaltar. En el cotejo con otros compañeros, como Burguete, muy batallador y rápido todo el partido o Pocholo en aisladas intervenciones, aunque no llegara a precisar las entregas, o Juanito, hábil hasta que fue retirado por haber recibido un golpe y también Sistiega, el mejor en el primer tiempo durante el cual impulsó su tesón y buen haber, decayendo en la continuación por cansancio físico. Escalza se mantuvo en un tono notable a lo largo del encuentro y ante su fortaleza y elasticidad en el juego por alto se estrellaron los intentos de los atacantes navarros encuzados por el centro del campo. Todo ello le proporciona suficientes méritos para que hoy encabezara esta sección que destaca al jugador más eficiente del equipo local y le da entrada en la relación de jugadores aspirantes a llevarse en propiedad el trofeo que Tintorería IRIS otorgará al final de temporada al jugador del Burgos que más puntos haya obtenido a lo largo de la misma. Cumplida la cuarta jornada de Liga la clasificación está así:

Sistiega, 2 puntos.
Manzanedo, un punto.
Escalza, un punto.



Mueren en accidente dos jugadores aficionados del equipo Portuarios

Gandia (Valencia) (Afili). El fútbol gandense se ha visto hoy teñido de luto, al morir dos jugadores del Club Portuarios, cuando se dirigían a la vecina localidad de Ador, para disputar un encuentro del campeonato regional de aficionados en dicha población.

El suceso se produjo después del almuerzo, en la carretera del puerto de Gandia a Almansa.

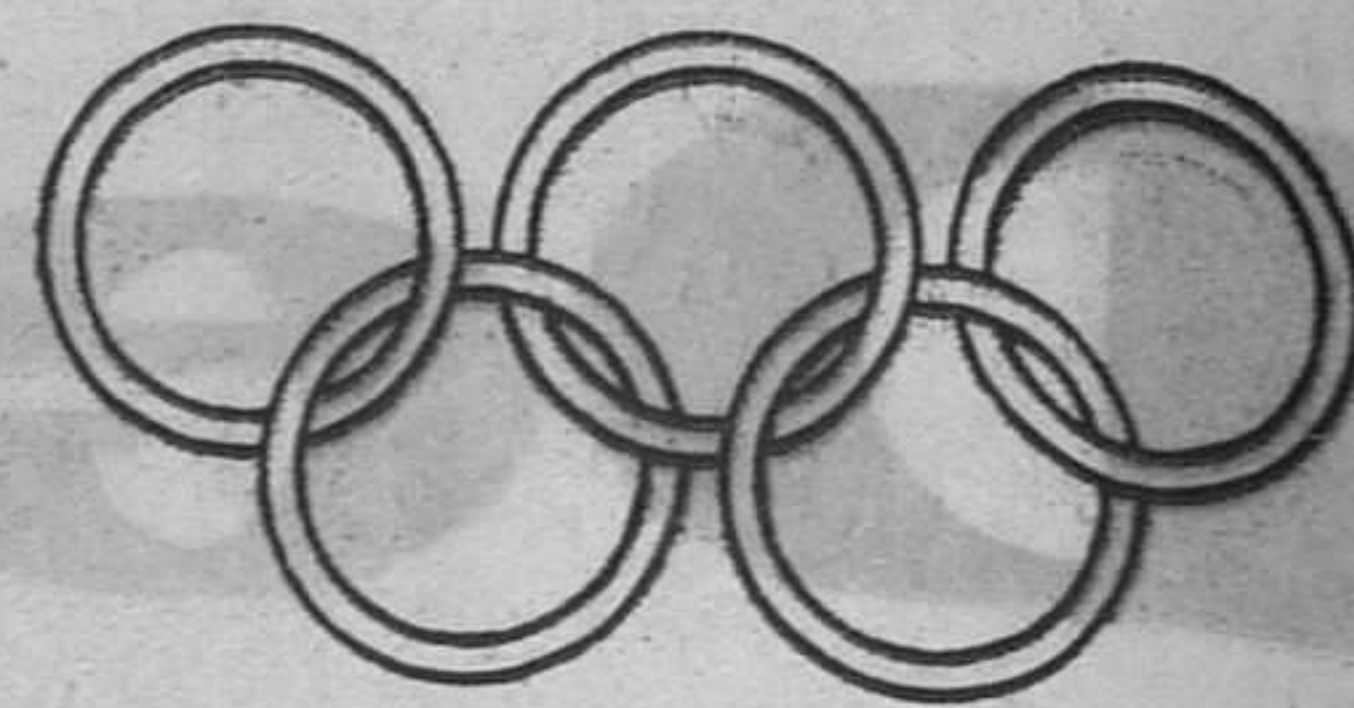
El turismo CMG, en que viajaban cinco jugadores y el muchacho encargado del botiquín, chocó contra un "Seat 600", cavendo aquí a un precidicio.

Murió en el momento el jugador del Portuarios, Salvador Fort Fuster, de 17 años y momentos después falleció también el jugador, de la misma edad, Francisco Llopis Corra, que había sido ingresado en la clínica del doctor Mut en esta ciudad, lo mismo que los jugadores Emilio Sanchis San Félix, Miguel García Moya y Javier Sanvicente Martí, que conducía el turismo y el muchacho de 13 años apodado "Carrillan", perteneciente a los "alevines", y ecartado del botiquín, los cuales se encuentran en estado muy grave.

La noticia ha enlutado el mundillo deportivo local que mañana, a las seis de la tarde, se sumará al acto del sepelio de los infortunados deportistas.

M.E.C.D. 2015

Deportes



SE DESQUITO EL BARCELONA AL VENCER A SU RIVAL POR 3-0

Excelente partido del Athletic de Bilbao ante el R. Madrid

Leirós, del Zaragoza, con fractura de tibia y peroné

Los merengues, en zona de descenso

Barcelona (Afil). — El Barcelona ha conseguido un claro triunfo sobre su eterno rival el Español, en un partido de juego muy equilibrado hasta el momento en que los azulgrana consiguieron su primer gol, imponiéndose después claramente a un Español hundido moralmente por aquel gol, hasta establecer el 3-0 definitivo.

El estadio azulgrana registró una buena entrada, sin llegar al lleno y a las órdenes del colegiado aragonés, señor Canera, que estuvo bien en líneas generales, los equipos fueron:

Barcelona: Sadurní, Rifé, Gallero, De la Cruz, Torres, Costas, Juanito, Asensi, Juan Carlos, Sotil y Marcial.

A los 80 minutos Carreño sufrió a Juanito, lesionado y retirado en camilla.

Español: Boria, Granero, De Felipe, Ochoa, Romero, Gloria, Roberto Martínez, Solsona, Amiano, De Diego y José María.

A los 74 minutos, Juan María suplió a Amiano y Poli a Solsona.

El árbitro mostró tarjeta blanca a Amiano a los 41 minutos, al intentar dar una patada a Juanito.

Desde el primer momento se impuso territorialmente el Barcelona, pero sin conseguir penetrar en la acérrima defensa españolista, mientras el Español efectuaba sólo algunos contraataques sin gran profundidad. A los 20 minutos, un buen remate de Gallero desde fuera del área estrelló el balón en el poste.

En la segunda mitad continuó la misma decoración.

El Barcelona insiste cada vez más en sus ataques y está a punto de marcar a los 17 minutos en pase de Sotil y remate a bocaiarro de Juan Carlos que repele Boria. A los 19, se sanciona al Español con una falta fuera del área, se forma la barrera y tira Marcial con mucho efecto y colocación, consiguiendo batir a Boria pese al estirón de éste que alcanza a rozar el balón.

En pleno acoso barcelonista tras este gol a los 28 minutos, Asensi, de gran disparo raso, consigue el 2-0. A los 35 minutos llega el tercer gol en un pase de Juanito a Juan Carlos que se interna y a la salida de Boria le bate inablenablemente.

El Barcelona tuvo veinte minutos fabulosos en el segundo tiempo que le dieron el triunfo. Mejores actuaciones, sobre todo al afianzar la defensa con la inclusión de Torres. Detrás todos estuvieron bien, aunque poco inquietados por un Español que se lució poco atacando. Bien en el centro del campo Asensi y Juan Carlos y magnífico en el ataque Marcial.

Mal el Español, que salió sólo a defenderse hasta encajar el primer gol, desmoronándose después la defensa. Sus mejores hombres fueron Boria, Roberto Martínez y De Diego.

PRIMERA VICTORIA DEL MURCIA

Murcia (Afil). — Murcia, 3: Castellón, 1.

Alineaciones: Castellón: Mendieta; Heredia, Ceta, Babiloni; Ferrer, González; Toni (Fernán); Dumac (Cavuela), Clarés, Pujol y Félix.

Murcia: Ojeda; Ponce, José, Abel; Canito (Pazos), Murciano; Vera Palmes, Ruiz, García, Juárez (Tavernas) y Cristo.

Arbitró el señor Guruceta. El primer gol lo marcó el Castellón a los 13 minutos por mediación de Clarés. Empató el Murcia a los 38 minutos por medio de Juárez.

En la segunda parte, a los 5 minutos, Cristo marcó el segundo tanto murciano y a

los 30, Juárez redondeaba la cuenta con el tercero.

El Castellón jugó muy bien durante los primeros 25 minutos del encuentro en los que el Murcia estuvo impresionado, más por el gol que había encajado tan pronto.

Con el empate reaccionaron y templaron los nervios.

En la segunda mitad el Murcia dominó completamente al Castellón, deborándolo por velocidad, juego y entereza.

LA REAL EMPATO EN «LA ROMAREDA»

Zaragoza (Afil). — El Zaragoza y la Real Sociedad se San Sebastián han empatado a cero goles, en partido disputado esta tarde en «La Romareda». Buena entrada y el césped en excelentes condiciones.

Alineaciones: Zaragoza: Villanova; Vallejo, González I. Royo; Planas, Violeta; Rubial, García Castany, Ocampos, González II y Leirós.

Real Sociedad: Urricoechea; Gorriti, Martínez, Murillo; Gaztelu, Cortaberría; Amas, Urruzábal, Ansoa, Urreisti y Boronat.

A los 25 minutos Leirós choca con el portero donostiarra y resulta gravemente lesionado teniendo que ser retirado del campo en camilla. Sufrir fractura de tibia y peroné en el tercio inferior de la pierna derecha. Le sustituye Galdos.

A los 15 minutos del segundo tiempo, Ovarzábal sustituyó a Amas en la Real Sociedad.

Ha dirigido el encuentro de forma aceptable el colegiado balear, señor Rizo, que ha mostrado tarjeta blanca a Cortaberría y Ocampos.

Como se esperaba la Real Sociedad ha salido con la táctica premeditada de cortar cuantas jugadas pudiera crear el Zaragoza buscando en el contraataque la posibilidad de marcar algún tanto.

El Zaragoza ha dominado fuertemente durante los 90 minutos, pero no ha tenido suerte. La Real Sociedad se ha cerrado muy bien atrás y ha tenido incluso dos o tres ocasiones de marcar por mediación de Gaztelu y de Boronat.

SUPERIORIDAD BILBAINA SOBRE EL REAL MADRID

Bilbao (Afil). — Un primer tiempo sensacional —con derroche de técnica, ritmo y fuerza— ha sido factor fundamental en la victoria (2-1) del Athletic de Bilbao sobre el Real Madrid, en partido celebrado esta tarde en el campo de «San Mamés». Se llegó al descanso con dos a cero en el marcador.

«Día del club», lleno en los graderíos, con numerosos seguidores del conjunto madrileño y componentes de diversas «señas» de ambos equipos. Gran ambiente. Tarde ligeramente fría, con lluvia torrencial en ocasiones. Terreno blando por este motivo.

Alineaciones: Athletic de Bilbao: Iribar; Saez, Astrain, Zubizarra; Guisasaola, Zabalza; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo I.

Real Madrid: José Luis, Benito, Toufíño; Pirri, Zoco; Aguilera, Grosso, Planells, Netzer y Oscar Mas.

En el minuto 35 del segundo tiempo, Marañón sustituyó a Aguilera.

Dirigió el partido el colegiado navarro, señor Orantía. Fue muy protestado por los espectadores y despedido con gran bronca. Amonestó con tarjeta blanca a los bilbaínos Villar, Rojo I y Lasa y al madrileño José Luis, por juego peligroso y protestar.

El primer gol se produjo en el minuto 15.

El árbitro sancionó con libre indirecto una falta que le hicieron a Rojo I. Ejecutó el castigo Zabalza, quien pasó a Guisasaola y éste batió a García Remón. En el minuto 30 llegó el segundo gol bilbaíno, por obra de Uriarte.

El tanto madrileño se produjo en el minuto 5 del segundo tiempo, de penal. Aguilera se coló peligrosamente por su demarcación, y, al parecer, fue objeto de falta dentro del área por un defensor bilbaíno. El extremo blanco chocó luego con Iribar, que tuvo que ser atendido. El castigo máximo lo ejecutó Pirri, que marcó.

Total superioridad bilbaína en el primer tiempo, ante un Real Madrid entredado en muchos momentos y con una defensa que incurría en errores de bulto. En esta fase pudo aumentar el marcador a favor de los locales. El segundo período, con un tren de juego mucho más lento, los madrileños impusieron su supremacía, sobre todo tras perder el Athletic de Bilbao el control de la zona media.

La victoria bilbaína puede considerarse como merecida. Destacaron por el Athletic de Bilbao, Zabalza —ordenador y sereno—, Zubizarra y Uriarte, por su labor en el primer tiempo. Del Real Madrid, sobresalió el «cerebro» Netzer, con algunas cosas de Aguilera. Oscar Mas se cayó mucho al suelo... y no todas las veces por lo resbaladizo del terreno.

EL COSTO VENCER AL OVIEDO

Oviedo (Afil). — R. Oviedo, 2: Santander, 1.

Alineaciones: Oviedo: César; Djoric, Tensi, Juan Manuel; Uriarte, Vicente, Javier, Villafañe (Chuso), Marianín, Galán (Peñán) y Uria.

Santander: Santamaría, Isabelo, Chinchón, Espildora; Díaz, Geñupi; Martínez, Barba, Aitor Aguirre, Grande y Zubiria (Arrieta).

Arbitró el señor Juanjo Ruiz, falto de autoridad y con actuación muy protestada a lo largo del encuentro. Mostró tarjeta blanca a Mariano y Djoric, del Oviedo y a Geñupi, del Santander.

A los 15 minutos de la primera parte, Zubiria marcó el único tanto de los santanderinos. Empató el Oviedo cinco minutos más tarde, en gol obra de Galán. En el minuto 23 de la segunda parte, tras varios rechaces de la defensa montañesa, Villafañe consigue el segundo tanto para el Oviedo.

Por el resultado que señalaba el marcador al final del encuentro pudiera sacarse la conclusión de que el juego

había estado nivelado y lo cierto es que no fue así. Ya que casi a lo largo de los 90 minutos fue el Oviedo el que llevó la iniciativa del juego. Incluso, al final del primer tiempo, debió haberse retirado con dos o tres goles a su favor. Sin embargo, sería el Santander el que conseguiría marcar primero y lograr, así, el único tanto para sus colores.

El equipo montañés planteó el partido a la defensiva, pero sin renunciar nunca al contraataque muy bien llevado por sus dos extremos.

Estuvieron a punto de lograr marcharse, al menos, con un punto positivo para Santander.

No obstante, el Oviedo supo reaccionar y con un gol en contra se lanzó a una ofensiva desesperada sobre el marco de Santamaría, ofensiva que dio sus frutos.

VICTORIA CORTA DEL ATLETICO DE MADRID

Madrid (Afil). — El Atlético de Madrid mantiene la cabeza de la clasificación del campeonato nacional de Liga de Primera División, al vencer esta noche por dos a uno, al Elche, en partido jugado en el estadio «Vicente Calderón», televisado en directo.

Al descanso se llevó con ventaja madrileña de uno a cero.

Arbitró el colegiado guibuzcoano, Sainz Elizondo, quien mostró tarjeta blanca a los jugadores Liompart (Elche) y Díaz (Atlético de Madrid) a los uno y 13 minutos, respectivamente, de la segunda mitad.

Atlético de Madrid: Reina; Capón, Eusebio, Díaz; Bermejo, Benegas; Uriarte, Salcedo, Gárate, Irureta y Becerra. A los 10 minutos de la segunda mitad, Alberto salió en lugar de Uriarte, a los 13 minutos, Melo salió a sustituir a Díaz.

Elche: Esteban; Povojo, González; Romea; Montero, Liompart; Chiva, Cano, Sitia, Hiller y Melenchón. En la segunda mitad, Heredia e Indio, ocuparon los puestos de Chiva y Romea, a los 14 y 30 minutos, respectivamente.

El saque de honor del partido lo hizo la señorita Amparo Muñoz «Miss España».

A los 18 minutos marcó el Atlético su primer gol, al transformar Irureta un penalty, con que había sido sancionado el equipo ilicitano, al desviar Povojo con la mano un centro de Gárate.

En la segunda mitad, Gárate, a los 12 minutos logró el segundo gol del Atlético, al rematar dentro del área un centro de Irureta.

A los 43 minutos, un centro de Povojo, desde la derecha lo falló Reina, al intentar despejar de puños y Melenchón, a la media vuelta y de espaldas remató a la red a portería vacía, logrando el tanto del honor ilicitano.

El Elche ha sido un fuerte enemigo para el Atlético de Madrid esta fría noche en el estadio «Vicente Calderón». Los madrileños han logrado el triunfo, porque supieron aprovechar sus situaciones de gol, cosa que no hizo el equipo levantino, que tuvo varias y sólo sacó partido de la última, cuando ya no había tiempo de variar el resultado.

González, Povojo, Cano, Montero, Hiller y Melenchón, fueron los mejores ilicitanos, mientras que Eusebio, Capón, Irureta, Alberto, Becerra y Gárate destacaron en los madrileños.

EL GRANADA GANO POR UN PENALTY

Granada (Afil). — Por un gol a cero ha vencido el Granada al Gijón en partido disputado esta tarde en «Los Cármenes».

Al descanso se llegó con el resultado de cero a cero.

Granada: Izco; Toni, Aguirre, Suárez, Falito, Jaén; Fernández, Dueñas, Montero, Porta, Etcheopar y Quiles. En los minutos 27 y 30 del segundo tiempo, Chirri sustituyó a Porta y Santi a Montero, que estaba lesionado.

R. Gijón: Castro; Fabián, Doria, Piñel, José Manuel, Landuccin, Megido, Quini, Fanjul, Pascual y Churrua. En los minutos 11 y 27 del segundo tiempo, Redondo y Valdez sustituyeron respectivamente a Piñel y Landuccin.

Arbitró el colegiado castellano señor Camacho, bien en líneas generales, amonestando a Pascual y Fabián con la tarjeta blanca.

A los 20 minutos de la segunda parte, el colegiado decreta un penalty contra el Gijón por mano del jugador Fabián, dentro del área. Lanza Etcheopar y consigue marcar el único gol del partido.

El Granada se ha alzado con victoria frente a un Gijón que se defendió bien y que solo pudo ser resultado por el máximo castigo. Las fuerzas estuvieron

niveladas y el cuadro asturiano se mostró más peligroso de lo que se presumía, teniendo el Granada que redoblar sus esfuerzos no sólo para defender su marco, sino para intentar batir el de Castro. Pero esta tarde su línea atacante se mostró un tanto torpe y desvaída, no logrando arrollar a la defensa asturiana en aquellas ocasiones que lo logró y no encontró el respaldo del acierto en sus tiros a gol.

El Gijón también tuvo a su alcance el batir a Izco, siendo el hombre más peligroso de ataque Quini.

Mostró ser un conjunto compacto con buen juego y sus hombres todos pusieron a contribución unos deseos enormes de alcanzar algo positivo, poniéndole al Granada el encuentro muy cuesta arriba para el final ser la decisión arbitral la que otorgara el triunfo a los locales, si bien el penalty de Kabin fuera clarísimo.

Destacados por el Granada, Izco, Jaén, Montero y Aguirre Suárez. Por el Gijón José Manuel Quini y Churrua.

QUINIELA GANADORA PRESENTADA POR

Schweppes



Granada - Gijón	1
Muscia - Castellón	1
At. Bilbao - R. Madrid	1
Zaragoza - R. Sociedad	1
Barcelona - Español	1
Málaga - Celta	1
Oviedo - Santander	1
At. Madrid - Elche	1
Valencia - Las Palmas	1
Hércules - Levante	1
Sabadell - Sevilla	1
Orense - Valladolid	1
Salamanca - Córdoba	1
Tarragona - Baracaldo	1

TONICA - NARANJA LIMON COLA

Schweppes

MUCHOS ACERTANTES EN LA IV JORNADA

En el primer escrutinio del P. A. M. D. B. han aparecido 1.952 boletos de catorce resultados; 35.867 de trece; y 283.605 de doce. La recaudación ascendió a 490 millones de pesetas.

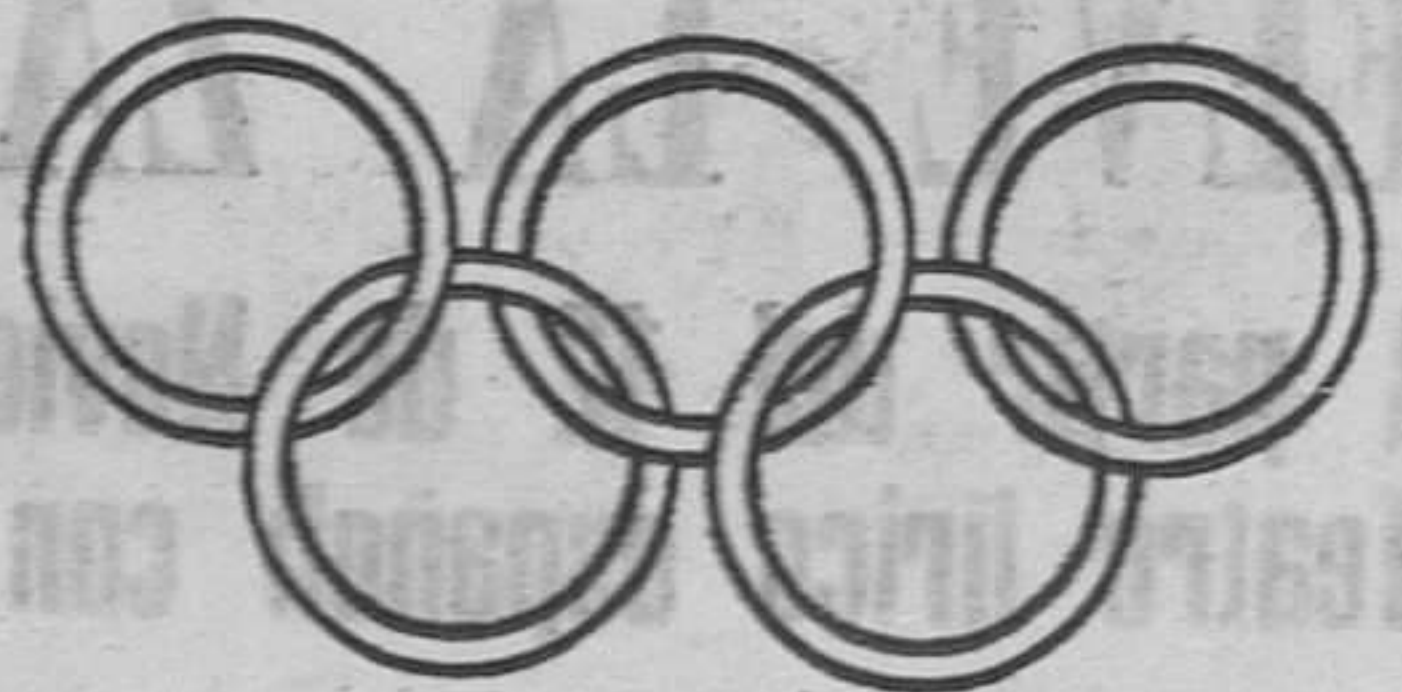


qué buenas son las galletas

Fontaneda

SO...
GA...
Salamanca...
por cuatro...
encuentro...
favor del...
Arbitró el...
señor S...
que tuv...
actuación...
y supo...
momento...
la...
locales G...
a los c...
Sala...
ALINEACION...
Salamanca: ...
Horta, Rodri...
Gallaguijos...
Chaves, ...
Barrios (Muñ...
Córdoba: M...
Mochi, Alarc...
«Resistente...
Cuesta, ...
Martínez...
GOLES...
A los ocho...
de la merca...
Salamanca...
Chaves consig...
la veinticu...
gaba el tercer...
Manoli...
del ho...
En la segun...
cuenta minu...
hació el defen...
EL BETIS VA...
RAYO VALLE...
Sevilla (Afil)...
a uno, el C...
al Rayo...
ALINEACION...
R. Betis: ES...
Vachica, Cob...
Aramburu...
Mameli, L...
Ortiz...
Rayo Valleca...
Abellán...
García; Ill...
Bordóns y...
GOLES...
A los 14 mi...
de Cobo y cesó...
Zamali marcó...
primer gol, A...
nuestro Ma...
regando un...
marcó e...
locales. En...
centro ó...
de remate f...
el tercero...
situado...
Biosca...
que chut...
este, se alojó...
GOLES...
En el segun...
minutos, cen...
Cordo ante...
defensa loca...
Rayo y fir...
minutos, Ori...
nueza, el últi...
DOMINO EL C...
Cádiz (Afil)...
a uno, el C...
al Linare...
Realizó con...
ALINEACION...
Varela, Red...
Pérez...
Pizarra...
Codiña)...
García; Boni...
Sorian...
Carval...
y Esena (C...
GOLES...
Minuto...
sacada, que...
entre las pi...
conecta...
entre por...
Minuto 42...
mela gradit...
Minuto 56...
Cavallero...
de Benas...
Minuto 58...
que rem...
guarda...
y el pu...
de cabe...
parado ha...
del Cár...
nueve, sin emb...

Deportes



CUATRO EQUIPOS EN CABEZA DE SEGUNDA CON IGUAL PUNTUACION

SOLO EL TENERIFE Y EL SEVILLA EMPATO GANO FUERA DE CASA EN SABADELL

Salamanca (Alfil).—El Salamanca ha derrotado esta tarde por cuatro tantos a uno al Córdoba. La primera parte del encuentro terminó tres a uno a favor del equipo local. Arbitró el colegiado castellano señor Santos de la Piedad, que tuvo una magnífica actuación, siguió el juego de cerca y supo aplicar en todo momento, la ley de la ventaja. Mostró la tarjeta blanca a los locales Galleguillos y Rodríguez y a los cordobeses Onega, Cuesta, Sala y Dominichi.

ALINEACIONES:
Salamanca: Febrer, Iglesias, Berta, Rodri, Robi, Moreno; Galleguillos, Lecasa, (Ferreira), Chaves, Rial y Sánchez Barrios (Muñoz).
Córdoba: Molina; Varó, Domínguez, Larcón; Aguilera, Saiz (Escobedo); Onega (Corral), Cuesta, Garrido, Tejada y Martínez.

GOLES:
A los ocho minutos inauguró el marcador Rial para el Salamanca. A los dieciocho, Chaves consiguió el segundo. A los veinticuatro, Rodri lopez el tercero y a los 34 minutos Manolin Cuesta, consiguó el del honor para los visitantes.

En la segunda parte, a los treinta minutos, Rial estableció el definitivo 4-1.

EL BETIS VAPULEO AL RAYO VALLECANO

Sevilla (Alfil). — Por cinco tantos a uno, ha vencido el Real Betis al Rayo Vallecano.

ALINEACIONES:
Betis: Esnaola; Bizcocho, Muela, Cobo; Iglesias, Biosa, Aramburu (Nebot), Olmedo, Mameli, López y Rogelio Orte.

Rayo Vallecano: Tirapu; Torres, Abellán, Chufi; Ancochea, Hernández; Illán, Emilio, Córdoba y Potele (Vicente).

GOLES:
A los 14 minutos, a centro de Cobo y desde de Aramburu, Mameli marcó desde cerca el primer gol. A los 18 minutos, nuevamente Mameli, ahora rechace de la defensa, marcó el segundo para los locales. En pleno dominio del centro de Biosa y López, remate fulminante, marcado el tercero, y a los 45 minutos, situado de extremo izquierdo, Biosa lanzó un centro chut que tras dar en el poste, se alojó en las redes.

En el segundo tiempo, a los 55 minutos, centro de Bordóns Cordo ante la pasividad de la defensa local, marcó el gol del Rayo y finalmente, a los 65 minutos, Orte consiguió de cabeza el último gol para el Betis.

res, con mucho entusiasmo y fuerza ha hecho difícil la victoria gaditana con su constante marcaje sobre los locales. La primera parte tuvo un resultado inesperado porque el dominio del Cádiz ha sido total hasta el punto de que sólo en un par de ocasiones, una de ellas el gol, el balón rondó los dominios de Bonilla.

VICTORIA MINIMA DEL C. D. ORENSE

Orense (Alfil). — El Orense ha vencido al Valladolid por un gol a cero. El tanto fue conseguido por García, a los cinco minutos del segundo tiempo; Antonio, desde la derecha, envió sobre el área pequeña del Valladolid, y Valdés de cabeza, cedió a García, quien de tiro raso envió la pelota a las mallas.

ALINEACIONES:
Orense: Fonseca; José Luis, Mantecón, Fuertes; Tomé, Casimiro; Teixidó (Antonio), Pachín, Quirós, Valdés y García Valladolid: Liacer; Salvi, Leguizamón, Pérez García; Puig Viñeta, Berriozábal; Fraçao, Lorenzo, Lizarralde, Cardoñosa y Amarillo (Astrain).

El encuentro ha resultado entretenido y emocionante, por lo incierto del resultado. El primer tiempo fue de dominio orensano y el segundo de mayor presión forastera.

sobre todo, en los últimos 15 minutos de juego. A los 40 de este periodo, Fonseca se lanzó a los pies de Lorenzo para conjurar un peligroso avance vallisoletano.

DERROTA DEL CORUÑA

La Coruña (Alfil). — El Deportivo de La Coruña fue vencido en su campo de Riazor, por el Tenerife. El resultado fue de dos goles a cero a favor del equipo visitante.

El encuentro fue arbitrado por el colegiado extremeño señor Congregado.

ALINEACIONES:
Tenerife: Domingo; Lesmes, Molina, Pepito; Eduardo, Roberto; Ferreira, Esteban, Mauro (Medina), Cabrera y Gilberto I.

Coruña: Aguilar; Belló, Zugazaga, Richard; David, Bustillo (Cervera); Cortés, Seijas, Beci, Cobas (Vales) y Rabadillo.

Tras una primera parte sin goles, el Tenerife logró en la continuación sus dos tantos. A los dos minutos, recogió el balón Mauro que se interna en solitario hacia la portería deportista y sin que nadie salga a su encuentro, burla la salida de Aguilar marcando el primer gol. A los 38 minutos, estupenda combinación entre Molina y Esteban y disparo de

garrafal de Carlos, que se entretuvo con el balón en los pies, al borde del área, lo que permitió al delantero arrebatarse el balón y lanzar un disparo ante el que nada pudo hacer el meta bilbaíno.

El gol del Baracaldo llegó a siete minutos del final, en que Benito consiguió cabecear un corner ejecutado por Dani. Hasta el término del partido, el equipo visitante buscó afanosamente el empate pero entonces el Gimnástico se defendió con mucho acierto.

DEFENSIVO EL BARACALDO

Tarragona (Alfil). — Por dos goles a uno ha vencido el Gimnástico de Tarragona al Baracaldo. Dirigió el encuentro el colegiado andaluz señor Pérez Quintas.

ALINEACIONES:
Gimnástico: Pesudo; Angel, Robles, Lanchas; Prieto (Batista), Guerra; Lloret (Diego), Crujeiras, Paquito, Leandro y Tobi.

Baracaldo: Bilbao; Carlos, Madariaga, Arechalde; Abiega, Víctor (Benito); Dani, Oñavedra, Larreina, Urruchurtu y Otaola.

El partido en su primera mitad se caracterizó por las ambiciones atacantes del Gimnástico que se destacaron una y otra vez en la buena defensa montada por el Baracaldo ante su marco.

En el segundo tiempo a los cinco minutos, Tobi lanzó un gran disparo al travesaño, pero Leandro, atento al rebote, terminó empalmando otro disparo que llegó al fondo de la red. En el minuto 20 el Tarragona marcó su segundo gol al aprovechar Paquito un fallo

trifto ataque del San Andrés ante la férrea y bien acertada defensa del Mallorca, que renunció ya desde un principio, a toda posibilidad de ataque, aún cuando el San Andrés logró forzar diversas ocasiones de gol, que no fructificaron.

En la segunda mitad, de idéntica característica que en el primer tiempo, el Mallorca estrechó más todavía el marcaje al hombre. Sin embargo, en el minuto 31, Diaz estuvo a punto de marcar. No obstante, el único tanto del partido llegó cuando faltaban siete minutos para concluir el encuentro. El autor fue Rivero, que con gran habilidad, remató de cabeza un centro de Curta.

Arbitró el colegiado señor Cabezas, del Colegio Castellano.

ALINEACIONES:
San Andrés: Ferrer; Cuenca (Curta), Moya, Patro Paquito; Tovar, García, Rotch; Martín, Longui (Diaz) y Rivero.

Mallorca: Campos; Martín (Blanco), Sans, Taberner, Cuiñas; Frigols, Doval (Chango); Quinín, Urquiza, Brand y Bartoli.

Alicante (Alfil). — El partido Hércules - Levante, que ganó el primero por 1-0, ha sido un náutico suplicio para los aficionados alicantinos, que han vivido noventa minutos de emoción, inquietud y angustia, porque el Levante no se doblegó en ningún momento y, aunque fue dominado a lo largo del encuentro, no dio ninguna facilidad a los herculanos, que tuvieron que bregar a fondo de principio a fin de la contienda para conseguir el triunfo por la mínima.

El gol llegó al castigarse una falta del Levante. Ejecutó el golpe franco Albadalejo. El balón rebotó en la barrera, volvió a los pies del mismo jugador, que tiró de nuevo, y al pretender desviarlo un defensor visitante, cambió de trayectoria, y entrando en el fondo de las mallas, al quedar el meta Alonso descolocado, aunque llegó a tocar la pelota, no pudiendo retenerla.

Dirigió el encuentro el colegiado andaluz, Fernández Quirós que tuvo una aceptable actuación.

ALINEACIONES:
Hércules: Zamora; José Antonio, Manolete, Pachón; Albadalejo, Ribera; Nagy, Baeza, Grau, Varela y Parés (Pardo).

Levante: Alonso; Tatono, Calpe, Cossas; Miñez, Benavent Terol, Portales (Figuerola), Alvarez (Ferrer), Martínez y Juano.

LA JORNADA PROXIMA PRIMERA DIVISION

- Granada - Murcia
- Castellón - Athletic de Bilbao
- Real Madrid - Zaragoza
- Real Sociedad - Barcelona
- Español - Málaga
- Celta de Vigo - Oviedo
- Santander - Atlético de Madrid
- Elche - Valencia
- Sporting de Gijón - U. D. Las Palmas

SEGUNDA DIVISION

- Cádiz - Hércules
- Levante - Sabadell
- Sevilla - Coruña
- Tenerife - Orense
- Valladolid - BURGOS
- Osasuna - Salamanca
- Córdoba - Tarragona
- Baracaldo - Betis
- Rayo Vallecano - San Andrés
- Linares - Mallorca

TERCERA DIVISION (GRUPO SEGUNDO)

- Tolosa - Deportivo Alavés
- Guadalajara - MIRANDES
- Atlético Madrileño - Peña Sport
- Salmantino - Osasuna Promesas.
- Pegasso - San Sebastián
- Getafe - Palencia
- Tudela - Eibar
- Barbastro - Moscardó
- Logroñés - Castilla
- Endesa Teruel - Carabanchel

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

- La Bañeza - Laciana
- Unier Leomés - Hullera
- Ciudad Rodrigo - Benavente
- Atlético de Palencia - Zamora Promesas
- Béjar Industrial - Europa Delicias
- BURGOS PROMESAS - Medinense
- Fabero - Bembibre
- C. ARANDINA - Miguel Iscar
- Gu. Arán - Riazza
- Venta de Baños - Cacabelos

Claro triunfo del Deportivo Mirandés sobre el Atlético Madrileño (2-0)

Pese a jugar la última media hora con diez hombres (por expulsión de Ventosa) el equipo rojillo se impuso claramente a su contrario

Miranda de Ebro. — (Por teléfono, de nuestro corresponsal). — La afición mirandesa, que esta tarde acudió en no muy nutrido número al estadio municipal de Anduva, ha salido plenamente satisfecha del rendimiento y el juego de su equipo, en un partido frente a un calificado rival, que tuvo que rendirse ante la superioridad local y quedó derrotado por 2-0, aunque el tanteo pudo ser mayor.

A las órdenes del colegiado cántabro, señor Rasilla, cuya actuación tuvo muchas lagunas, los equipos formaron así: Deportivo Mirandés.— Muñoz; Egilés, Echave, Argüñano; Compostizo, Eusebio; Solanas, Andueza, Ventosa, Sorondo y Zuzá.

Atlético Madrileño.— Martínez; Tena, Pedrito, Vargas; Del Campo, Juanja; Abarca, Herrero, Manrique, Emilio y Muñoz.

Al comenzar el segundo tiempo, Asensio sustituyó a Tena y a los 30 minutos de esta parte, Zazo ocupó el puesto de Del Campo.

Los goles fueron marcados así:

A los 39 minutos, el mejor extremo del grupo, Solanas, abre el marcador, con un tiro potente y habilidoso, aprovechando un centro.

A los 10 minutos de la segunda parte, Emilio, interior madrileño, en una melé bastante embarrullada, dentro de su área, intenta despejar a córner e introduce el balón en propia puerta.

En el primer tiempo hubo numerosas ocasiones por parte del Mirandés, que quedaron malogradas y en las que pudo aumentarse muy bien la cuenta de goles.

Prosigue el dominio sevillista en el segundo tiempo, aumentando tras la anulación de un gol a este equipo por falta al meta Martínez. En el minuto 33, Lora, en un saque de esquina, lanza el balón sobre San José, quien remata y consigue el empate.

En Anduva no ha demostrado nada más que gran preparación, mucha dureza y poco juego. Ahora esperamos que el miércoles próximo, en la primera eliminatoria de la Copa que se jugará en Anduva contra el Bilbao Athletic, los muchachos mirandeses repitan esta actuación y obtengan un triunfo suficiente, que hace mucha falta para que la afición local, que cada día está más contenta con su equipo, lo demuestre reiterando los quinientos carnets que aún no han sido recogidos por los socios, para que los directivos, que no escatiman esfuerzo para llegar al fin propuesto de situar la Mirandés entre los mejores, tengan el pleno apoyo de los aficionados. De todas las formas esperamos que el miércoles, alentado por los gritos de su afición, el Mirandés podrá imponerse al Bilbao Athletic con un resultado que le permita salvar esta primera eliminatoria y viajar con cierta tranquilidad a Bilbao, a devolver la visita.

Por el Mirandés destacaron Muñoz, Echave, Eusebio, Solanas y Ventosa. En el Atlético Madrileño, el único que ha sobresalido por su gran juego, ha sido su capitán Muñoz, que jugó de extremo izquierdo. Si este equipo tiene aspiraciones, tendrá que cambiar mucho para llegar a los primeros puestos de la clasificación.

Jesús Manzanque vence en la Vuelta a la Rioja

En la última etapa se impuso a Ventura Díaz al sprint

Logroño (Alfil). — Con el triunfo de Jesús Manzanque, ha finalizado hoy la XV edición de la Vuelta Ciclista a la Rioja. La última etapa, de 173 kilómetros, ha sido ganada, al «sprint», por Ventura Díaz.

Tomaron la salida 25 corredores, pero el mal tiempo reluciente hizo abandonar a Añillera, Germán Martín y Esciapas, así como a José Manuel Fuente, enfermo desde antes de tomar la salida. La etapa, que discurrió por la Rioja Baja, tuvo como principal nota, el férreo marcaje de los «Casera» a sus oponentes. Así, la etapa discurrió en pelotón y en pelotón se llegó a la meta, donde Ventura Díaz se impuso en un tiempo de 4 horas, seis minutos y 36 segundos, al igual que Sahagún y Nemesio Jiménez. El resto de los corredores, encabezados por Gómez

Lucas, entró con un tiempo de 4-06-47.

Nemesio Jiménez se impuso en las metas volantes de Calahorra y Arnedo, mientras en la montaña, el triunfo fue para Ventura Díaz, en Arnedo, y Sahagún en Murillo.

Tras esta tercera y última etapa, la clasificación ha quedado así:

1. Jesús Manzanque, 9 47 47
2. Francisco Galdos, 9 48 54
3. J. Pesarrodona, 9 49 34
4. Santisteban, 9 49 47
5. Tena, 9 50 01
6. Gómez Lucas, 9 50 09
7. Oliva, 9 50 14
8. Pontón, 9 50 31
9. Casas, 9 50 49
10. Esperanza, 9 50 53
11. V. Díaz, 9 51 21
12. P. Soliva, 9 51 26
13. G. Aja, 9 51 31
14. Sahagún, 9 51 37
15. Menéndez, 9 51 38
16. N. Jiménez, 9 51 45

17. Zubero, 9 51 54
18. Bengoa, 9 52 17
19. Valls, 9 52 28
20. Urbezubia, 9 52 43
21. Balagud, 9 53 08

Vencedor de la montaña ha sido Ventura Díaz, con 12 puntos, seguido de Sahagún, con 10 y Oliva y Tena, con 3.

Por equipos, el triunfo final ha sido para el «Kas», en 49 horas, 9 minutos y 56 segundos, seguido de La Casera, 49 10 40 y Monteverde, en 49 13 54.

EL MOSCARDÓ DERROTO AL LOGROÑÉS POR LA MINIMA

Madrid. (Alfil). — Por un gol a cero venció esta mañana el Moscardó al Logroñés, en encuentro jugado en el campo Gabino Jiménez, correspondiente al grupo segundo de Tercera División.

ALINEACIONES:
Moscardó: Valbuena I; Valbuena II, Monchi, Gutiérrez, Flores, Carmelo; Bellido (Hernán), Ramón, Seminario, Pintado y Clemente (Serrano).

Logroñés: Larrañaga; Belaza, Corcuera, Arana (Antón); Arriola, Irizar, Hernández, Chapela, Guevara, Echegoyen (Magaña) e Iriarte.

El solitario gol del encuentro se marcó en el minuto 10 del primer tiempo. Una falta al borde del área visitante, por falta a Seminario, con fuerte disparo de Pintado, que al meta rechaza, pero Bellido, atento al desahucio de la jugada, empalma y cuela el balón por el ángulo derecho de la meta riojana.

Partido en líneas generales escaso de calidad y aburrido. Dominio nivelado en la primera mitad, con iniciativa y ligera presión del Logroñés en la segunda parte. En el minuto 33 de este segundo tiempo el guardameta local Valbuena en dos formidables intervenciones evitó por lo menos el empate.

Arbitró el colegiado señor González Torres, que estuvo acertado.

LA «LIGA EN LA TELE»

Partidos que serán transmitidos en directo a lo largo de la temporada

- Relación de los encuentros correspondientes al Campeonato Nacional de Liga, que se retransmitirán por Televisión Española, a lo largo de la temporada 1973-74:
- SEPTIEMBRE, 1973**
Día 30: R. Sociedad - Barcelona
- OCTUBRE, 1973**
Día 7: Barcelona - R. Madrid
Día 12: Celta - Valencia
Día 20: Zaragoza - Murcia
- NOVIEMBRE, 1973**
Día 4: Athletic - Zaragoza
Día 11: Sin determinar
Día 18: Madrid - Las Palmas
- DICIEMBRE, 1973**
Día 2: Valencia - Granada
Día 9: R. Sociedad - Celta
Día 16: At. Madrid - Zaragoza
Día 23: Sporting - R. Sociedad
- ENERO, 1974**
Día 6: Oviedo - At. Madrid
Día 13: Múrcia - Español
Día 20: Español - Athletic
- FEBRERO, 1974**
Día 3: Celta - Málaga
Día 10: Barcelona - R. Sociedad
Día 17: R. Madrid - Barcelona
- MARZO, 1974**
Día 3: Athletic - Murcia
Día 10: Español - Valencia
Día 17: Valencia - R. Sociedad
- ABRIL, 1974**
Día 7: R. Madrid - Elche
Día 14: Oviedo - Zaragoza
Día 21: Zaragoza - At. Madrid
Día 28: At. Madrid - Barcelona

El Gran Premio Beraun de Traineras disputado en Fuenterrabía, se lo adjudicó la tripulación de Orio

San Sebastián (Alfil). — En aguas de Fuenterrabía y con gran asistencia de público, a pesar del mal tiempo, se ha disputado hoy la segunda jornada del «Gran Premio Beraun», regata de traineras en la que han competido siete tripulaciones, todas ellas guipuzcoanas.

La cuadrilla «A», de Orio, ha vuelto a imponerse hoy, después de haber ganado la jornada de ayer, con lo que ha conquistado la bandera de honor. La revelación de esta jornada ha sido Hernani, que ha logrado el tercer puesto, delante de Fuenterrabía, mientras decepcionaba San Sebastián, cuarto ayer y último hoy. La clasificación de hoy, ha sido la siguiente:

- Orio "A", en 22-53-3, 7-10.
 - Michelín, de Lesarte, 27-7-10.
 - Hernani, a 24-6.
 - Orio "B", a 35-0.
 - Orio "E", a 38-1.
 - Beraun, a 39-7.
 - San Sebastián, a 49-2.
- Clasificación final:**
- Orio "A".
 - Michelín, Lesarte.
 - Fuenterrabía.
 - Hernani.
 - Beraun.
 - San Sebastián.
 - Orio "B".
- ¿POR MIEDO NO ERES DONANTE? La donación de sangre sólo es perjudicial a los ojos de la ignorancia.

VUELVE LA ZARZUELA A TVE

A partir del 12 de Noviembre se reanuda el espacio (Teatro lirico español) con la emisión de (Gigantes y cabezudos)

Después irán «Luisa Fernanda» (día 23) y «Los sobrinos del capitán Grant» (21 de Diciembre)

El espacio «Teatro Lirico Español», vuelve de nuevo a la programación de TVE con la emisión, el próximo día 12 de Noviembre de «Gigantes y Cabezudos», a la que seguirá «Luisa Fernanda» el 23 de Noviembre y «Los sobrinos del capitán Grant» —actualmente grabándose— el 21 de Diciembre.

UNA ZARZUELA DE AVENTURAS

«Los sobrinos del capitán Grant» es una novela cómica - lírica - dramática, en prosa y verso original de Miguel Ramos Carrión, basada en una obra de Julio Verne a la que puso música el maestro Fernández Caballero. Consta de cuatro actos, divididos en dieciocho cuadros, y fue estrenada en el teatro del Príncipe Alfonso, de Madrid, el 25 de Agosto de 1877.

La obra parte de un arranque de puro sainete, en una casa de vecindad en la Madrid castizo, donde viven Soledad, bailarina de profesión y D. Marcial Mochila, sub-teniente retirado en precaria situación económica. En la casa habita una extraña pandilla de indi-

viduos que aporrecan sin cesar, instrumentos musicales. Don Marcial Mochila propone un extraño viaje que les sacará a todos de la miseria: se trata de ir en busca del capitán Grant que naufragó en las costas de la Patagonia y prometió por medio de un mensaje que D. Marcial encontró en el interior de un besugo, entregar la mitad de su fabuloso tesoro a quienes fueran a rescatarlo. Todo el mundo toma por loco al ilustre D. Marcial pero, tras anunciar la expedición en un periódico, recibe la visita de Sir Clayton, gran amigo del capitán Grant, a quien debe además la vida, ofrece su barco, el «Escocia», para la expedición, a la que se apuntan, además de los ya citados, una serie de personajes como el doctor Mirabel y el joven eclesiástico, a quien se quiere hacer pasar junto con Soledad, como sobrinos del capitán Grant. Después de una serie de peripecias, logran encontrar al naufrago y rescatar el tesoro que le había sido robado por unos salvajes. La obra termina con el regreso feliz de los protagonistas, los cuales encontraron al capitán Grant y volvieron ricos.

ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS

ALEMAN INGLÉS FRANCÉS

INLINGUA

Plaza Alonso Martínez, 7
Teléfono 20 68 51

«GIGANTES Y CABEZUDOS» Miguel Echegaray y Fernández Caballero basan esta zarzuela en un sugerente juego de palabras: los aragoneses son gigantes en su ánimo y cabezudos en su voluntad. Enlazaron la imagen airadamente con los populares personajes de feria española —gigantes y cabezudos— montando todo ello sobre una historia breve y encantadora. Pilar y Jesús,

Federico Romero y Guillermo Fernández Sahw escribieron para «Luisa Fernanda» un argumento romántico lleno de encuentros y despedidas entre los enamorados. Hacia el año 1868, en la corte de Isabel II dos partidos luchan con encono. En este clima, el amor mueve muchas veces los verdaderos hilos de la Historia. Por ejemplo, la de Luisa Fernanda, señorita madrileña enamorada de un conde de húsares, Javier. La política lanza a Javier en brazos del partido moderado y de la duquesa Carolina. Entonces Vidal, rico extremeño enamorado de Luisa Fernanda, que se ha hecho progresista por estar en el bando contrario, captura a Javier. Luisa Fernanda intercede. Nuevo cambio de suertes, y Javier, libre otra vez, de nuevo olvida el amor de su niñez. Luisa Fernanda se promete con Vidal. Pero en un último quite de fortuna, Javier derrotado, huye hacia la frontera de Portugal. Va solo y arrepentido. Busca a su antigua novia para decirle adiós. Pero Luisa Fernanda no le ha olvidado...

Marisa Paredes será Luisa Fernanda; José Suárez, Vidal; Gemma Cuervo, Carolina y Fernando Guillén, Javier.

aragoneses, son novios. Jesús marcha a la guerra de Cuba y el sargento Montilla —enamorado de Pilar— cuenta a la mañana que el soldado se casó allá en América. Igual historia le hace creer al novio. Pero cada uno por su parte, amos reaccionan sorprendentemente: nada les hará desistir de su mutuo amor, de sus proyectos de boda. Un encuentro casual en la basílica de El Pilar deshará las mentiras del sargento en un final feliz.

«LUISA FERNANDA»

Federico Romero y Guillermo Fernández Sahw escribieron para «Luisa Fernanda» un argumento romántico lleno de encuentros y despedidas entre los enamorados.

Hacia el año 1868, en la corte de Isabel II dos partidos luchan con encono. En este clima, el amor mueve muchas veces los verdaderos hilos de la Historia. Por ejemplo, la de Luisa Fernanda, señorita madrileña enamorada de un conde de húsares, Javier. La política lanza a Javier en brazos del partido moderado y de la duquesa Carolina. Entonces Vidal, rico extremeño enamorado de Luisa Fernanda, que se ha hecho progresista por estar en el bando contrario, captura a Javier. Luisa Fernanda intercede. Nuevo cambio de suertes, y Javier, libre otra vez, de nuevo olvida el amor de su niñez. Luisa Fernanda se promete con Vidal. Pero en un último quite de fortuna, Javier derrotado, huye hacia la frontera de Portugal. Va solo y arrepentido. Busca a su antigua novia para decirle adiós. Pero Luisa Fernanda no le ha olvidado...

Marisa Paredes será Luisa Fernanda; José Suárez, Vidal; Gemma Cuervo, Carolina y Fernando Guillén, Javier.

«LAS EVASIONES CELEBRES»

Una serie (francesa) de doce episodios que será ofrecida cuando finalice «Patrulla juvenil»

En el próximo mes de Octubre una vez finalizada la serie «Patrulla Juvenil», Televisión Española pondrá en antena un nuevo espacio, bajo el título de «Las evasiones célebres».

DOCE EVASIONES

La serie consta de doce episodios, cada uno de 35 minutos de duración e independiente de los demás, en los que se narran evasiones de personajes famosos e históricos que por una u otra causa se vieron en algún momento privados de su libertad. La escenificación dramática de la aventura corrida por cada personaje —exponiendo los motivos y causas que condujeron a su liberación— abarca la época histórica comprendida entre el siglo XVII y el XVIII. La realización de «Las evasiones célebres» está encomendada a diferentes directores y guionistas, siendo también distintos en cada episodio los actores que intervienen en la misma. Los títulos previstos son:

- «Jacqueline de Baviera».
- «Latude; obstinación de vivir».
- «El conde Lavalette».
- «El esclavo galo».
- «Benvenuto Cellini».
- «El duque de Beaufort».
- «Bartolomé Colleoni».
- «El inspector Lamb».
- «El coronel Jenatsch».
- «El jugador de ajedrez».
- «El príncipe Rakoczi».
- «El señor de la Pivardiere».

A lo largo de todos ellos, van destilando al lado de los protagonistas, otros diversos personajes históricos tales como Napoleón, el Papa Paulo III, Luis XVIII, Luis XIII, los duques de Rohan, Teodorico, etc...

EL ESCLAVO GALO (ATTALA)

Con este episodio, se inicia la serie. Attala joven noble galo, hijo de un conde y sobrino del Obispo Gregoire, es hecho prisionero por Teodorico —rey de los francos—, León el hombre de confianza del Obispo, se ofrece para conseguir la libertad de Attala, a cambio de la suya propia. León se introduce en el campamento de Teodorico y poco a poco se apodera de la voluntad de éste. Una fiesta que va a celebrarse en el campamento será el momento oportuno para llevar a cabo la evasión de Attala.

FICHA TECNICA Y ARTISTICA

Realización, Jean - Pierre Decourt; guión, Henri de Turenne. Reparto: León, Jacques Fabry; Attala, Bernard Girardeau; Teodorico, Michel Vitold; Alberico, Jacques Balutin; Gregoire, Henri Virlojeux.

BANCO DE SANTANDER
BANCA - BOLSA - CAMBIO
CAJA DE AHORROS
Espolón 12-BURGOS

tve

PROGRAMA SEMANAL OFRECIDO POR
CERVEZA ESPECIAL

ESTRELLA DORADA

LUNES

12.45 Carta de ajuste.
13.00 Ciclismo. — Escalada al Castillo de Montjuich.
14.05 Primera edición.
15.00 Noticias.

ESTRELLA DORADA

15.35 O.V.N.I. — «En primer término».
16.30 Despedida y cierre.
18.00 Avance informativo.
18.05 La casa del reloj. «Paisajes» (II).
18.25 Con vosotros.
19.30 Los chiripitifláuticos.
19.40 Buenas tardes.
20.30 Novela.
21.00 Telediarlo.
21.35 Historias de Juan Español. «Juan Español varanea y busca novia».
22.00 Grandes batallas. — «La Batalla de Stalingrado» (II). El 19 de Noviembre de 1942 comienza la contraofensiva rusa. Las tropas alemanas quedan cercadas en Stalingrado. Hitler les prohíbe la retirada. Fracasas las operaciones de reavitualla-

MARTES

13.00 Carta de ajuste.
14.05 Primera edición.
15.00 Noticias.
15.35 Las siete y media musical.

ESTRELLA DORADA

16.00 El millonario. «La historia de Larry Parker».
16.30 Despedida y cierre.
18.00 Avance informativo.
18.05 La casa del reloj. «Paisajes» (II).
18.25 Con vosotros.
19.30 Los chiripitifláuticos.
19.40 Buenas tardes.

MIÉRCOLES

13.45 Carta de ajuste.
14.05 Primera edición.
15.00 Noticias.
15.35 Los jóvenes rebeldes. — «Los rehenes».

ESTRELLA DORADA

16.30 Despedida y cierre.
18.00 Avance informativo.
18.05 La casa del reloj. «Paisajes» (III).
18.25 Con vosotros.
18.50 El juego de la foca.
19.30 Los chiripitifláuticos.
19.40 Buenas tardes.
20.30 Novela.
21.00 Telediarlo.
21.35 Cannon. «Pista infernal».
22.35 Especial deportes. «Tenis». Una visión general del mundo del tenis en todas sus dimensiones.
23.30 Veinticuatro horas.
24.00 Oración, despedida y cierre.

JUEVES

13.45 Carta de ajuste.
14.05 Primera edición.
15.00 Noticias.

ESTRELLA DORADA

15.35 Los payasos. «Las aventuras de Gaby, Fofó y Miliki».
16.00 Jennie, la hija del gobernador. «El regalo de cumpleaños».
16.30 Despedida y cierre.
18.00 Avance informativo.
18.05 La casa del reloj. «Volando».
18.25 Con vosotros.
19.30 Los chiripitifláuticos.
19.40 Buenas tardes.
20.30 Novela.
21.00 Telediarlo.
21.35 Cesión de noche. «Objetivo: Banco de Inglaterra». Intérpretes: Jack Hawkins, Nigel Patrick, Richard Attenborough, Roger Livesey, Nanette Newman, Bryan Forbes. Un ex-coronel reúne a un grupo de especialistas, desconocidos entre sí, que tienen en común haber sido expulsados del Ejército. Les sugiere la idea de asaltar un Banco. Roban armas en un cuartel y poco a poco van preparando minuciosamente la llamada «Operación Vellopino de Oro».
23.30 Veinticuatro horas.
24.00 Oración, despedida y cierre.

teléfonos de HOJA DEL LUNES
Redacción 20 12 80
Administración 20 71 48

VIERNES

13.45 Carta de ajuste.
14.05 Primera edición.
15.00 Noticias.

ESTRELLA DORADA

16.30 Despedida y cierre.
18.00 Avance informativo.
18.05 La casa del reloj. «Volando» (II).
18.25 Con vosotros.
18.45 Camino del record.
19.30 Los chiripitifláuticos.
19.40 Buenas tardes.
20.30 Novela. (Capítulo X y último de «Menos que nada», de Fernán Caballero).

DOMINGO

14.15 Carta de ajuste.
14.30 La fiesta del Señor y misa.

ESTRELLA DORADA

15.00 Noticias del domingo.
15.15 Tarde para todos.
15.15 Fútbol. Real Sociedad-Barcelona. Partido de Liga de Fútbol Nacional de Atocha de San Sebastián.
22.00 Noticias del domingo.
22.15 Estrenos TV. «Gidget y la sa». Intérpretes: Michael Burns, Monie Ellis, Don Ameche, Joan Bennett, Macdonald, Garry, Paul Lynde y Robert Parry. Gidget, antigua profesora de niños, se ha casado. Desde los primeros momentos de su recién consumado matrimonio adopta una postura de entrenamiento para trabajar su marido, que se fin de terminar con la desmotivación que en él existe en su empresa.
23.45 Estudio estado.
0.20 Últimas noticias.
0.25 Oración, despedida y cierre.

SORTEO EXTRAORDINARIO DE LA HISPANIDAD

día 6 de Octubre

primer premio 25.000.000 de pesetas en cada serie



descubra el mundo de su suerte

Décimo 250 pesetas

LOTERIA NACIONAL

MINISTERIO DE AGRICULTURA INSTITUTO NACIONAL DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

DELEGACION DE AGRICULTURA DE BURGOS JEFATURA PROVINCIAL DEL INSTITUTO DE REFORMA Y DESARROLLO AGRARIO

Acordada por Decreto de 12 de Julio de 1973, la concentración parcelaria en la zona de QUEMADA (Burgos) se anuncia que los trabajos de investigación de propietarios a efectos de concentración, darán comienzo el día 17 de Septiembre de 1973 y se prolongarán durante un periodo de treinta días hábiles.

Se requiere a los propietarios, arrendatarios, aparceros y en general a los cultivadores y titulares de cualquier derecho, para que dentro del indicado plazo presenten a los funcionarios de la Jefatura Provincial del IRYDA los títulos escritos en que tienen su derecho y declaren, en todo caso, los gravámenes o situaciones jurídicas que afecten a sus fincas o derechos.

Se advierte que las fincas cuyos propietarios no aparecieran en este periodo serán consideradas como desconocidos y se les dará el destino señalado por la Ley de 12 de Enero de 1973. Igualmente se advierte que la falsedad de estas declaraciones dará lugar, con independencia de las sanciones penales, a la responsabilidad por daños y perjuicios que se deriven de dicha falsedad u omisión.

Los trabajos de concentración afectarán a la totalidad de las parcelas del término municipal de Quemada, cuyo perímetro será, en principio, el del término municipal del mismo nombre; por lo tanto los propietarios de las mismas deberán en su propio interés, además de hacer la declaración de sus parcelas, seguir el desarrollo de los trabajos de concentración para hacer valer sus derechos en el momento oportuno.

Se requiere también a cuantos actualmente utilizan aguas públicas, para que indique la finca o fincas que riegan con las mismas; así como si está inscrito el aprovechamiento en el Registro de la Comisaría de Aguas a su favor o al de otras personas; o en otro caso; fecha desde la que viene utilizando las aguas públicas, por sí o por sus causantes, acompañando en todo caso las pruebas que acrediten estas situaciones.

Burgos, 15 de Septiembre de 1973. — EL JEFE PROVINCIAL DEL IRYDA.

to; Ana María Morales, Ana del Arco, Mariana Ozores, y Manolo Codeso. En versión con música del compositor Jaime Pérez el autor de la obra Edgar Neville nos deja ver con gran habilidad lo que ha sido la vida real de una mujer y lo que pudo haber sido, la diferencia de decir «si» a uno u otro admirador, aunque al final...

23.30 Veinticuatro horas.

ESTRELLA DORADA

24.00 Música para var. «Concierto para órgano y orquesta», Op. 4, números 5 y 6, de Hans Niels. Orquesta Bach de Múnich, con Karl Richter como solista y director.
0.30 Oración, despedida y cierre.

SABADO

11.45 Carta de ajuste.
12.00 Hoy también es fiesta.
12.05 Primera edición.
15.00 Noticias.
15.30 De Norte a Sur. «Córdoba: crisol de mil culturas».
16.00 Primera sesión. «Adiós, Mi mi Pompon» (1960). Intérpretes: Silvia Pinal, Fernando Fernán Gómez, Catalina Buncena, Manuel Collado y José Luis López Vázquez. Mi mi Pompon es una copletista famosa. Actúa para los soldados en Francia, durante la Segunda Guerra Mundial. Decide retirarse de la escena y casarse. Será su sexto marido un rico propietario, que ha matado a sus seis mujeres anteriores; la cantante a su vez, se ha desahogado de cinco maridos y ambos en un ambiente trágico se entabla lucha descaño.

ESTRELLA DORADA

17.55 Avance informativo.
18.00 Nuestro amigo Quique.
18.15 Los chiripitifláuticos.
19.00 El clan de los pilluelos. «Los trusos en la meca del cine».
19.30 Festival del Circo.
20.30 Planetas azules.
21.00 Semanal informativo.
22.00 Euro-Basket 73. España-Italia. Partido correspondiente al Campeonato Europeo de Baloncesto, desde el Palacio de Deportes de Barcelona.
23.30 El hombre y la ciudad. «Diagnóstico: corrupción».
0.25 Últimas noticias.
0.30 Oración, despedida y cierre.

ESTRELLA DORADA

12.30 Unidad móvil. Motociclismo. Premio Nuestra Señora del Merced. El Gran Premio Nuestra Señora de la Merced de Motociclismo desde el circuito de Jerez de la Frontera.
14.00 Concierto. «Sinfonía Camerata». de Prokofiev. «Concierto en re mayor para violín y orquesta» de Tchaikovsky. Orquesta Filarmónica de Alcanárida, dirigida por Alexander Dimitriev y Arvid Varnersons.

ESTRELLA DORADA

21.00 Telediarlo.
21.35 Crónicas de un pueblo. Estudio 1. «La vida en un hilo» de Edgar Neville. Intérpretes: Gemma Cuervo, Fernando Guillén, Aurora Redondo, Antonio Medina, Neila Conjiú, Sonsoles Benedito.